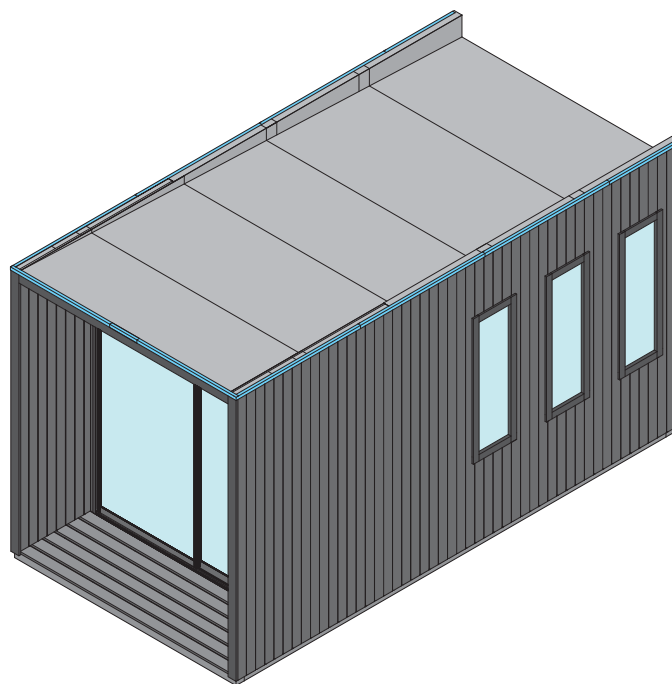
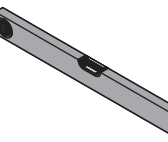
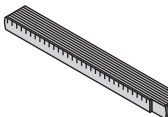
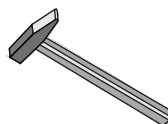
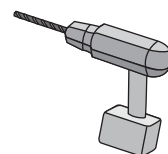
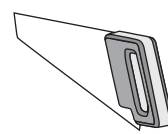


92728



-  **Aufbauanleitung**
-  **Building Instructions**
-  **notice de montage**
-  **montagehandleiding**
-  **Montagevejledning**
-  **Instrucciones de construcción**
-  **Istruzioni per il montaggio**
-  **Montážní návod**



 Bitte bewahren Sie die Anleitung und den Garantieschein zur Seriennummer auf. Vernichten Sie diese erst nach Ablauf der Garantiezeit. Eventuelle Beanstandungen können mithilfe der Stückliste einfacher zugeordnet werden.

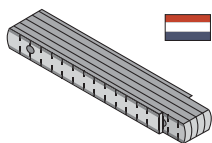
Beigelegte Dokumente:

- Informationsheft
- Garantieschein zur Seriennummer
- Typenschild inkl. Warnhinweise (Sauna)
- ggf. Zubehör-Anleitungen in externen Paketen

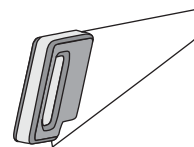
- *  Nicht im Lieferumfang enthalten
 Not included
 Non comprises dans la livraison
 Niet bijgeleverd

-  No forman parte del suministro
 Non incluso
 V ceně není zahrnuto
 Ikke inkluderet

- 1  Länge muss ermittelt und zugesägt werden
 Length must be determined and sawn
 La longueur doit être déterminée et sciée
 De lengte moet worden bepaald en worden gezaagd



-  La longitud debe ser determinada y aserrada
 La lunghezza deve essere determinata e segata
 Délka musí být určena a rozřezána
 Længden skal bestemmes og saves

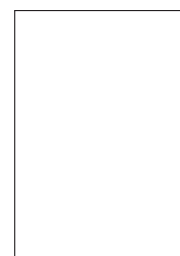


- 2  Nicht gebraucht
 Not needed
 Pas nécessaire
 Niet nodig

-  No es necesario
 Non necessario
 Není nutná

- 3  mit Zubehör!
 met toebehoren!
 with accessories!
 avec accessoires!

-  con accesorios!
 con accessori!
 s příslušenstvím!
 z dodatki!



- 4  Fixiert vorübergehend
 tijdelijk vast
 Fixed temporarily
 temporairement fixe

-  temporalmente fijo
 temporaneamente fisso
 dočasně pevný
 Zčasno pritrjeno

- 5  Bestand vom Haus
 Inventaris van het huis
 Inventory of the house
 Inventaire de la maison

-  Inventario de la casa
 Inventario della casa
 Inventář domu
 Inventar hiše



Vergleichen Sie zuerst die Material-liste mit Ihrem Paketinhalt! Bitte haben Sie Verständnis, dass Beanstandungen nur im nicht aufgebauten Zustand bearbeitet werden können!



First compare the list of materials with your package contents! Please understand that complaints can be processed in the non-built status only!



Commencez par comparer la liste du matériel avec le contenu de votre paquet! Sachez que nous traitons uniquement les réclamations concernant le matériel à l'état non monté!



Vergelijk eerst de lijst van materialen met de inhoud van uw pakket! Reclamaties kunnen alleen in behandeling worden genomen zolang de onderdelen nog niet zijn gemonteerd!



Start med at kontrollere materialelisten med indholdet af den leverede pakke! Vi gør venligst opmærksom på at reklamationer kun kan behandles for materialer som ikke er blevet bearbejdet!



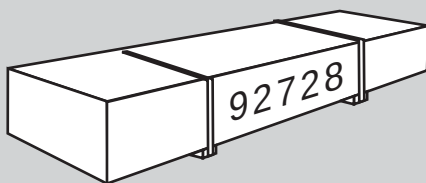
En primer lugar, compare la lista de material con el contenido del paquete. Rogamos entienda que las reclamaciones sólo pueden ser tramitadas antes de montar el objeto!



Confrontate questa distinta materiali prima con il contenuto del pacchetto! Vi preghiamo di comprendere che eventuali reclami possono essere accolti solo prima del montaggio!



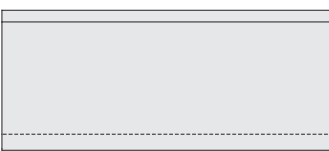
Nejprve přezkontrolujte obsah balení podle materiálového listu! Mějte pochopení pro to, že případnou reklamaci se můžeme zabývat pouze tehdy, když díly nebudou smontované! Za pomoci tohoto seznamu můžete jednotlivé díly přiřadit k montážnímu návodu.

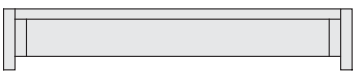
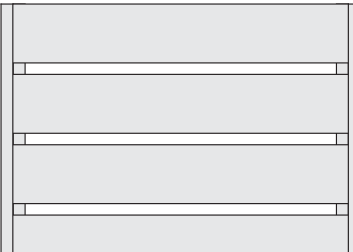


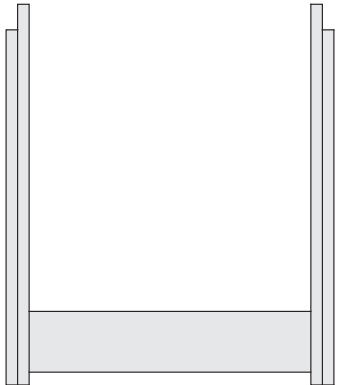
									
12x	B1	2380 x	6,5 x	16 mm	ID 92932				
4 x	B2	750 x	36 x	12 mm	ID 24239				
4 x	B3	1920 x	36 x	12 mm	ID 24846				
2 x	B4	1260 x	90 x	16 mm	ID 8218				
1 x	B5	1810 x	90 x	16 mm	ID 71513				
9 x	B6	2100 x	45 x	18 mm	ID 19547				
4 x	B7	480 x	95 x	18 mm	ID 20930				
4 x	B8	595 x	95 x	18 mm	ID 25456				
2 x	B9	2042 x	95 x	18 mm	ID 85145				
4 x	B10	2386 x	78 x	18 mm	ID 85228				
1 x	B11	300 x	120 x	18 mm	ID 22467				
18 x	B12	1920 x	3,2 x	19 mm	ID 20799				
11 x	B13	2042 x	140 x	26 mm	ID 93645				
6 x	B14	2039 x	42 x	28 mm	ID 93644				
2 x	B15	3900 x	42 x	28 mm	ID 23481				
2 x	B16	2000 x	53 x	28 mm	ID 93647				
6 x	B17	380 x	35 x	35 mm	ID 92726				
6 x	B18	1110 x	35 x	35 mm	ID 92725				
2 x	B19	509 x	45 x	38 mm	ID 93649				

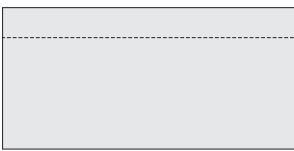
KDI

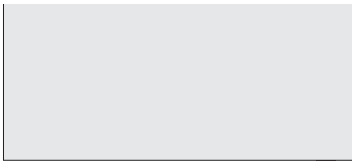
6 x K1	2150 x	95 x	18 mm	ID 93643
3 x K2	598 x	60 x	40 mm	ID 93633
7 x K3	1990 x	60 x	40 mm	ID 15501
2 x K4	2150 x	60 x	80 mm	ID 93630
2 x K5	4095 x	60 x	80 mm	ID 93632

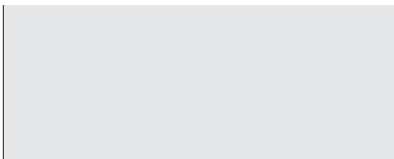
									
25 x	R1	3577 x	96 x	16 mm	ID 93634				
24 x	R2	4200 x	96 x	16 mm	ID 71213				

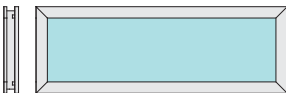
									
2 x	L1	1260 x	550 x	95 mm	ID 52062				
1 x	L2	2010 x	550 x	95 mm	ID 80901				

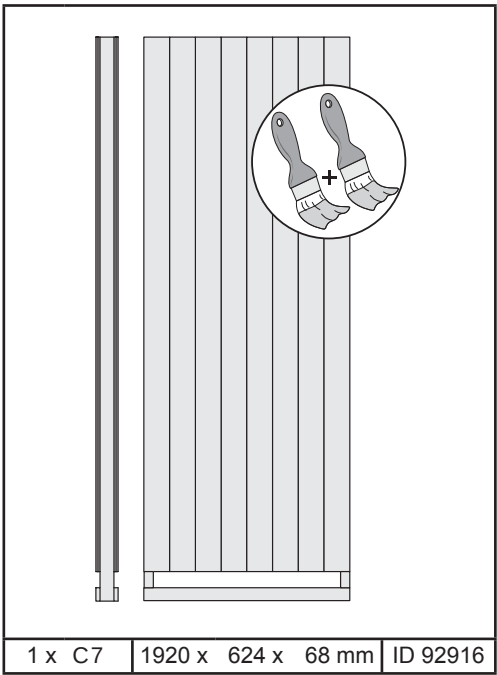
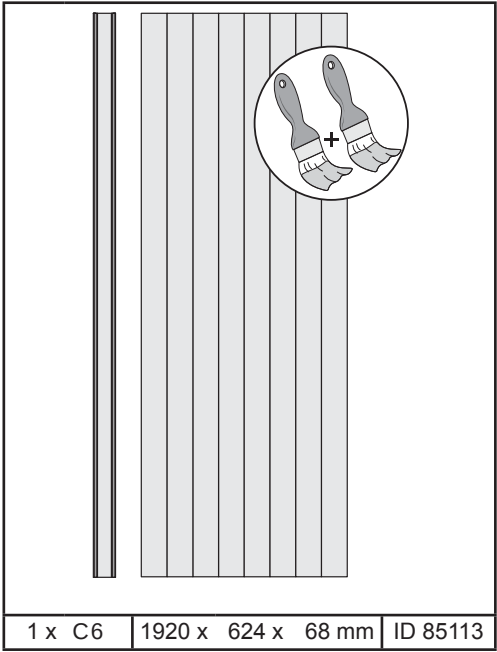
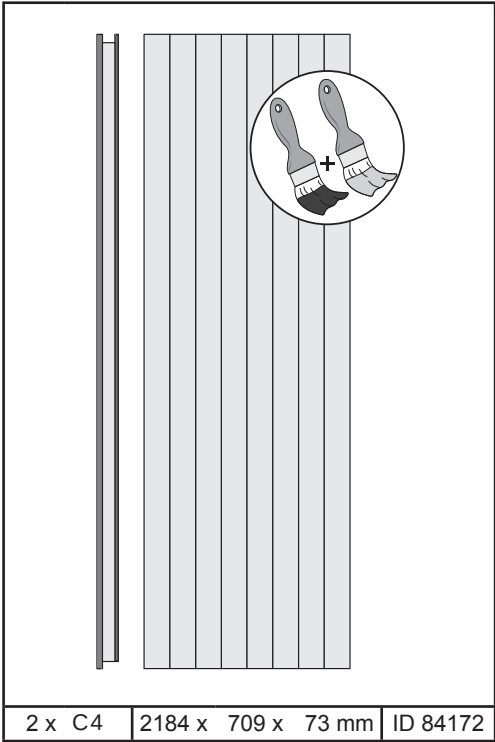
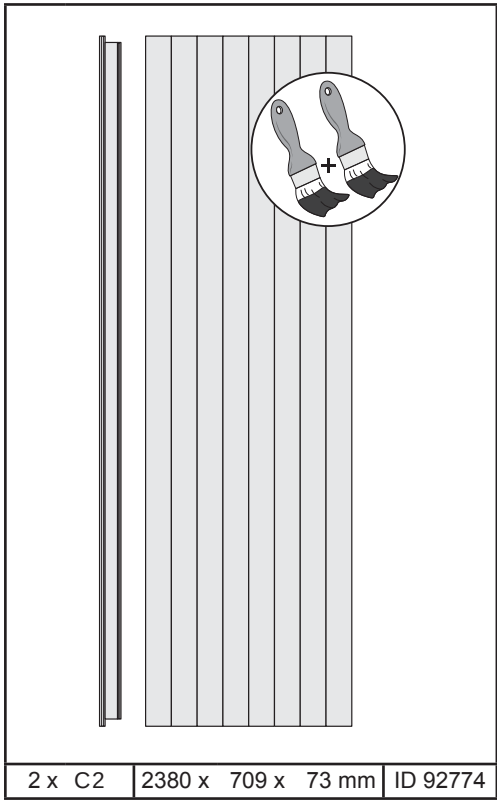
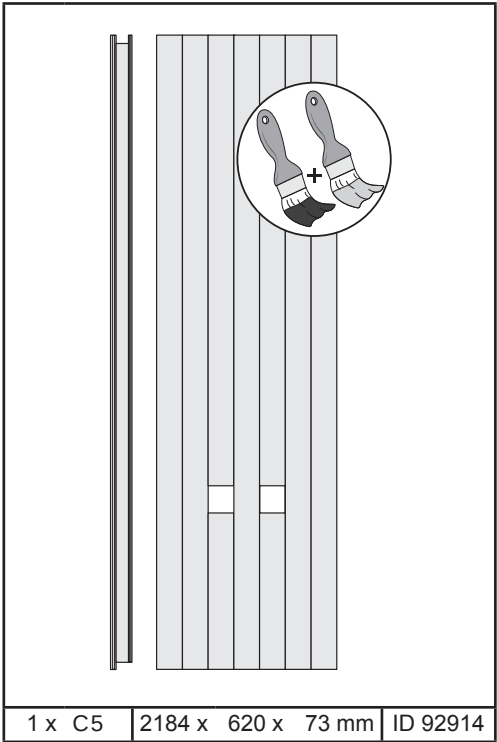
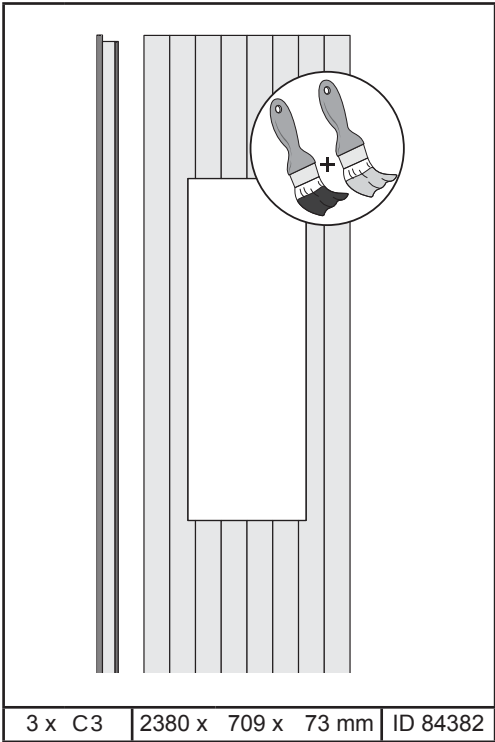
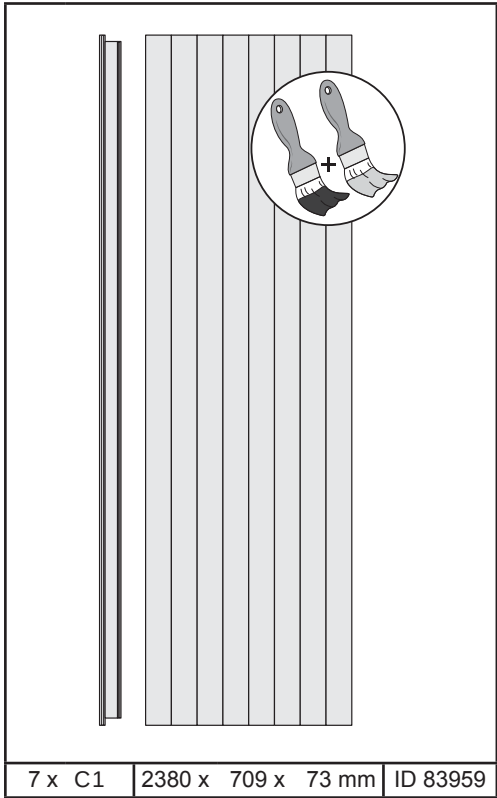
									
2 x	H1	595 x	550 x	95 mm	ID 62922				
1 x	H2	895 x	550 x	95 mm	ID 16811				

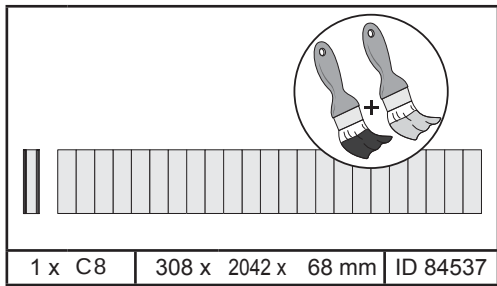
									
1 x	M1	400 x	95 x	18 mm	ID 93654				

									
1 x	N1	2031 x	606 x	57 mm	ID 93666				

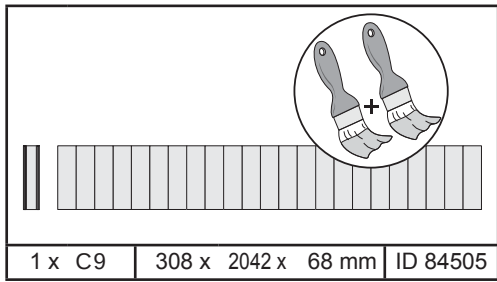
									
2 x	N2	2031 x	710 x	57 mm	ID 93665				

									
3 x	F1	1220 x	420 x	40 mm	ID 92721				

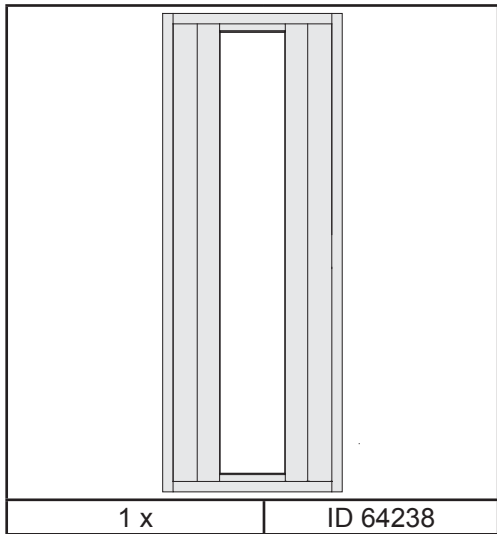




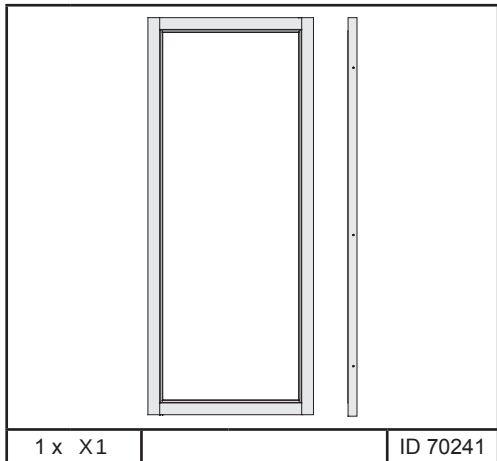
1 x C8 | 308 x 2042 x 68 mm | ID 84537



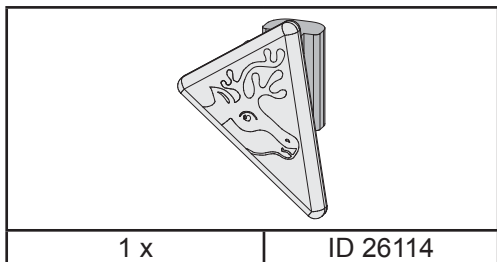
1 x C9 | 308 x 2042 x 68 mm | ID 84505



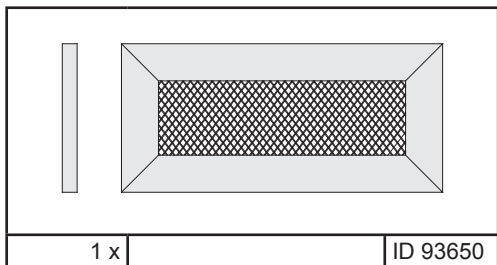
1 x | ID 64238



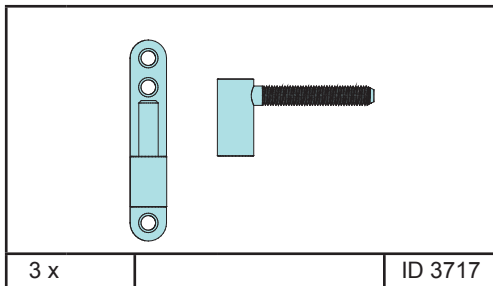
1 x X1 | ID 70241



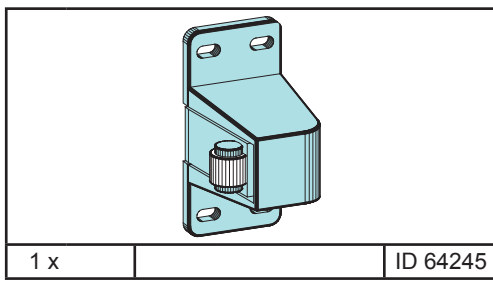
1 x | ID 26114



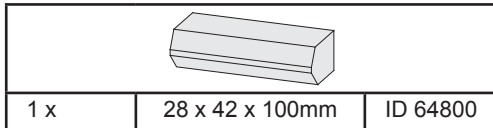
1 x | ID 93650



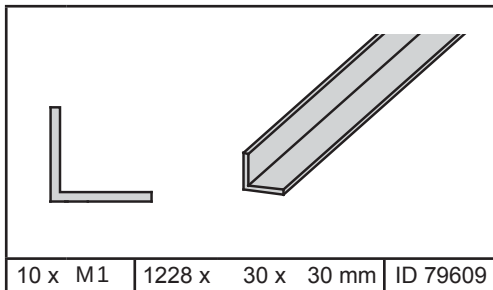
3 x | ID 3717



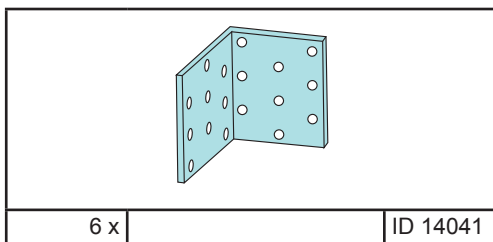
1 x | ID 64245



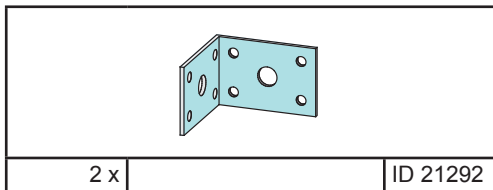
1 x | 28 x 42 x 100mm | ID 64800



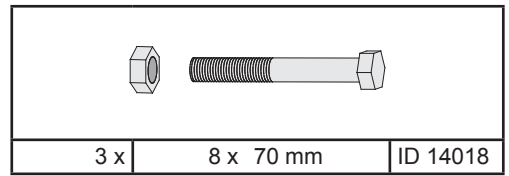
10 x M1 | 1228 x 30 x 30 mm | ID 79609



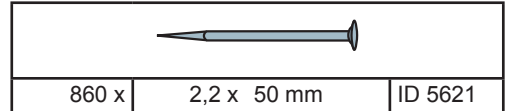
6 x | ID 14041



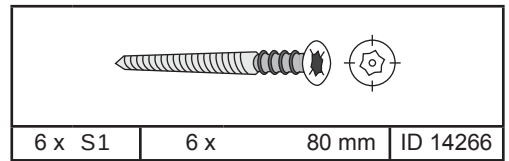
2 x | ID 21292



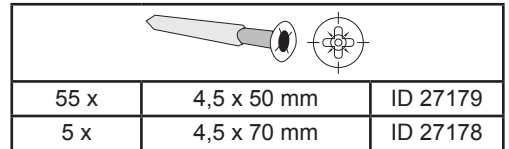
3 x | 8 x 70 mm | ID 14018



860 x | 2,2 x 50 mm | ID 5621

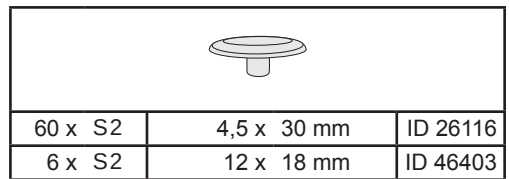


6 x S1 | 6 x 80 mm | ID 14266



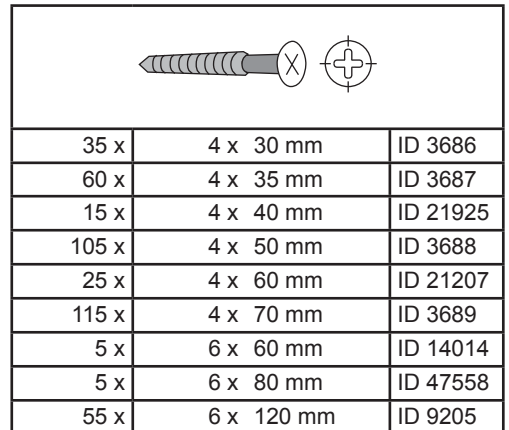
55 x | 4,5 x 50 mm | ID 27179

5 x | 4,5 x 70 mm | ID 27178



60 x S2 | 4,5 x 30 mm | ID 26116

6 x S2 | 12 x 18 mm | ID 46403



35 x | 4 x 30 mm | ID 3686

60 x | 4 x 35 mm | ID 3687

15 x | 4 x 40 mm | ID 21925

105 x | 4 x 50 mm | ID 3688

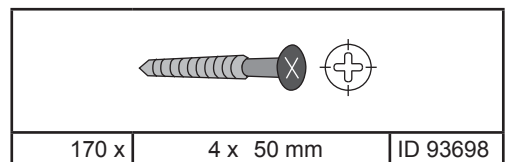
25 x | 4 x 60 mm | ID 21207

115 x | 4 x 70 mm | ID 3689

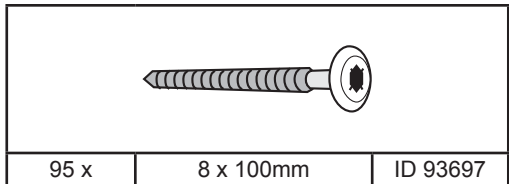
5 x | 6 x 60 mm | ID 14014

5 x | 6 x 80 mm | ID 47558

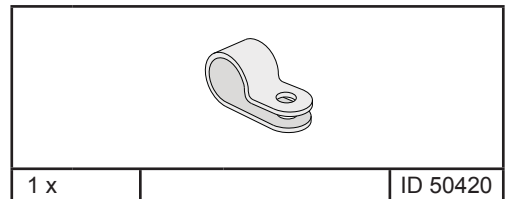
55 x | 6 x 120 mm | ID 9205



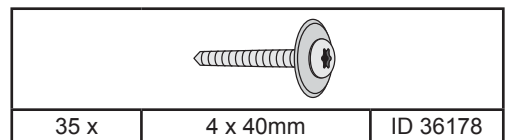
170 x | 4 x 50 mm | ID 93698



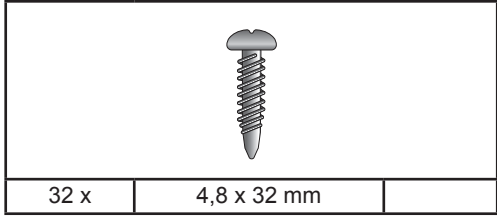
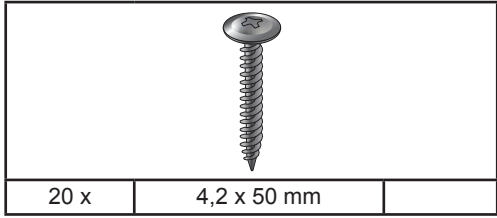
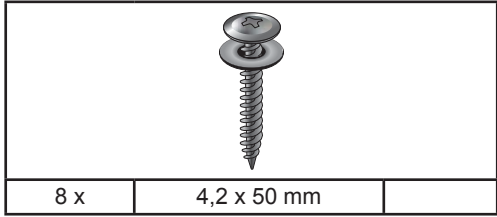
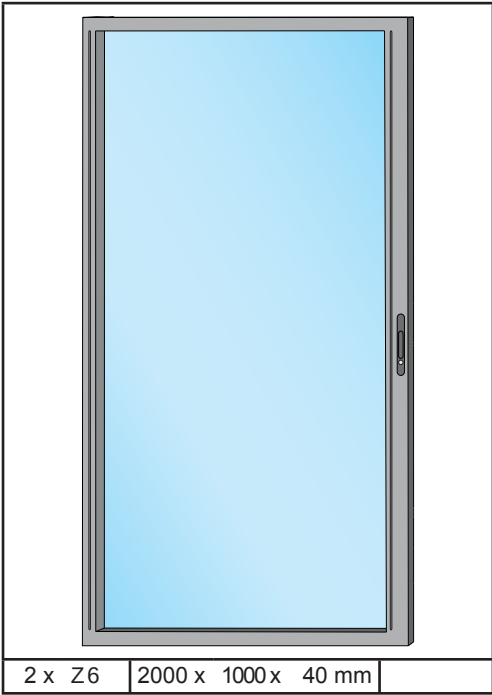
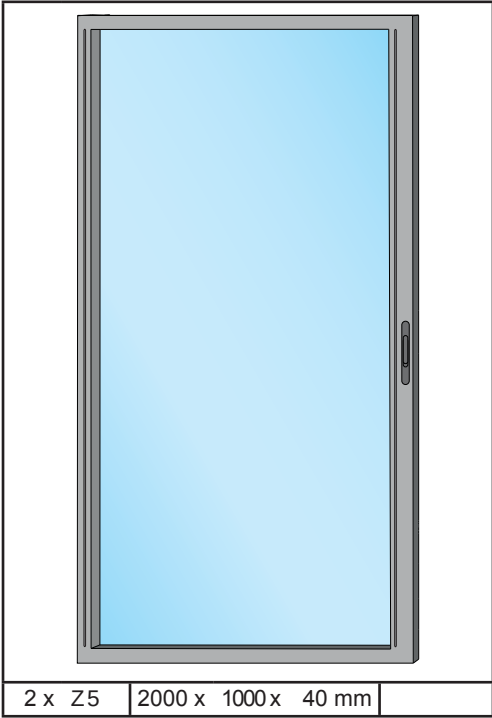
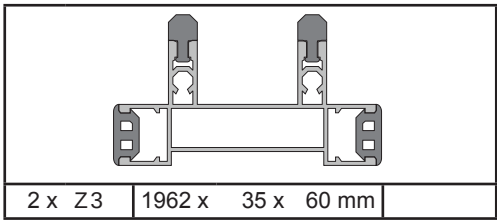
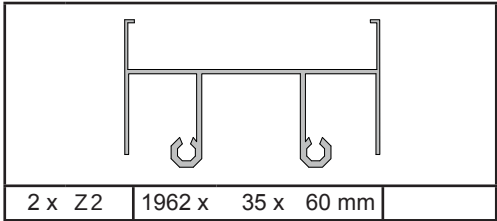
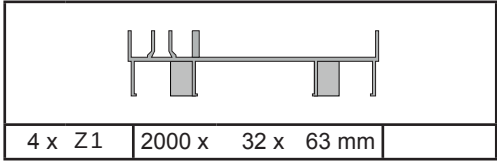
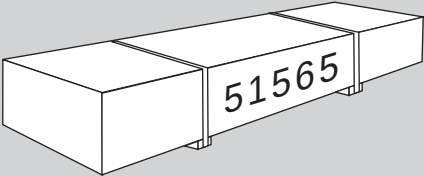
95 x | 8 x 100mm | ID 93697

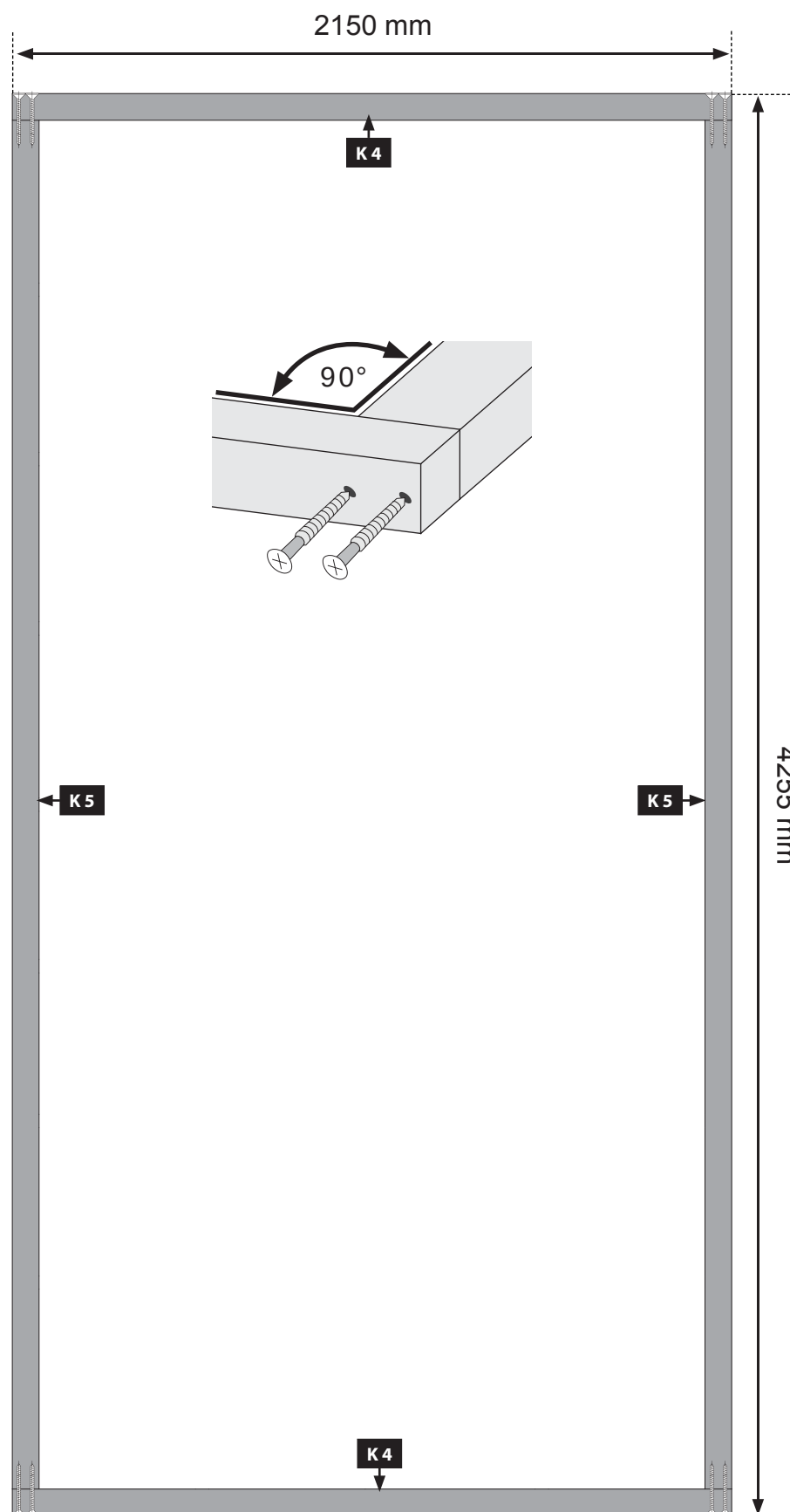
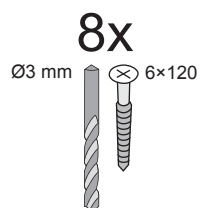


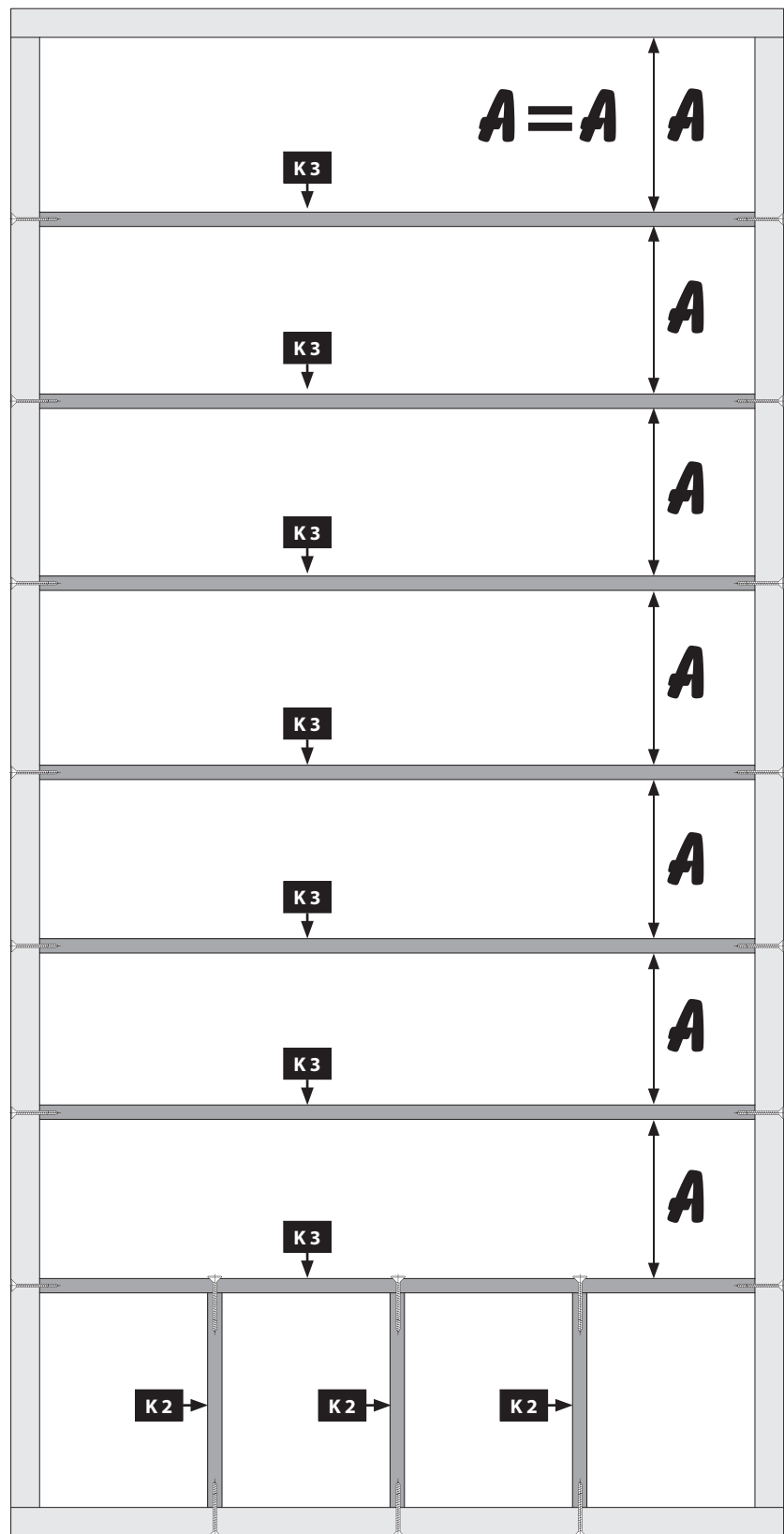
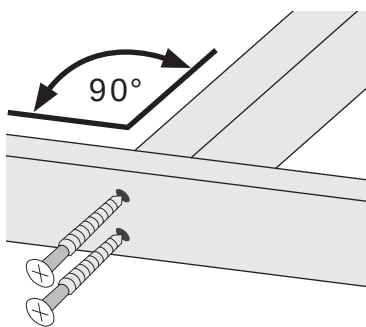
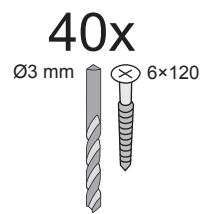
1 x | ID 50420



35 x | 4 x 40mm | ID 36178







 Breite Seite nach oben

 Width side up

 Largeur vers le haut

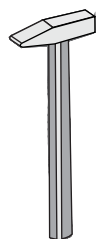
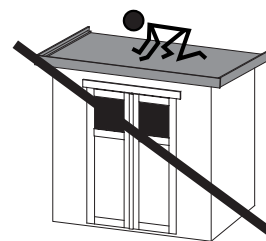
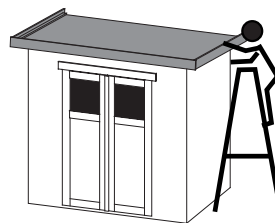
 Breedte side up

 Bred side op

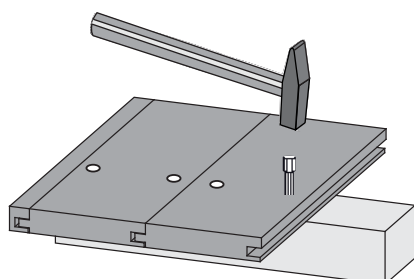
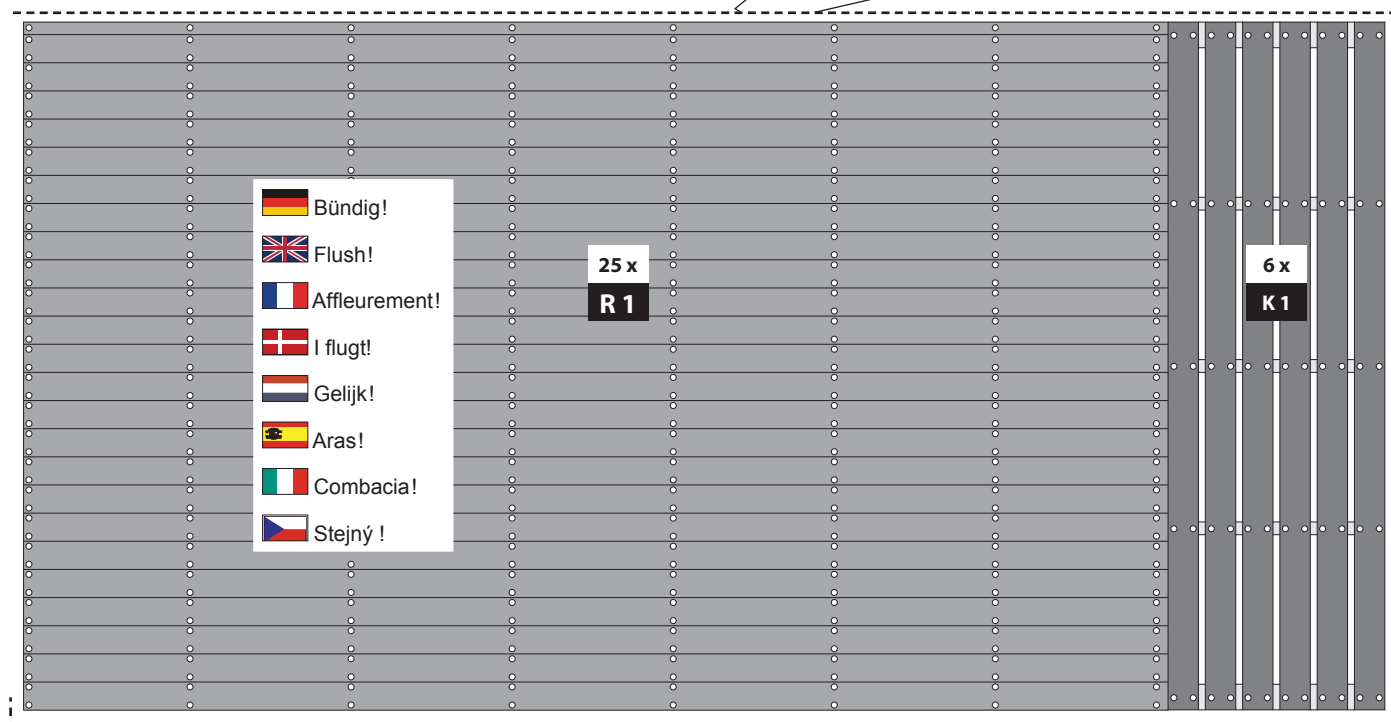
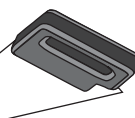
 Ancho de banda de hasta

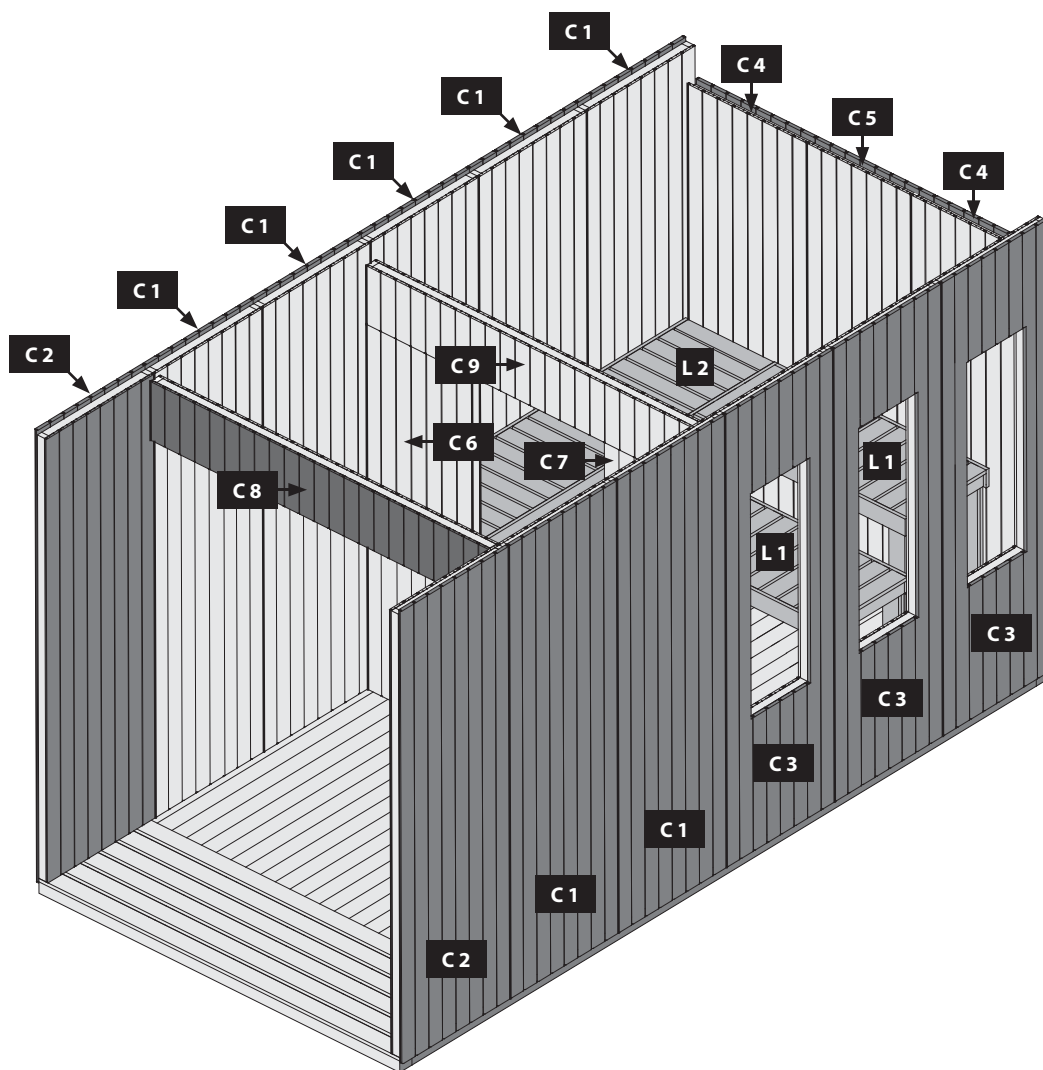
 Larghezza verso l'alto

 Šířka stranou nahoru

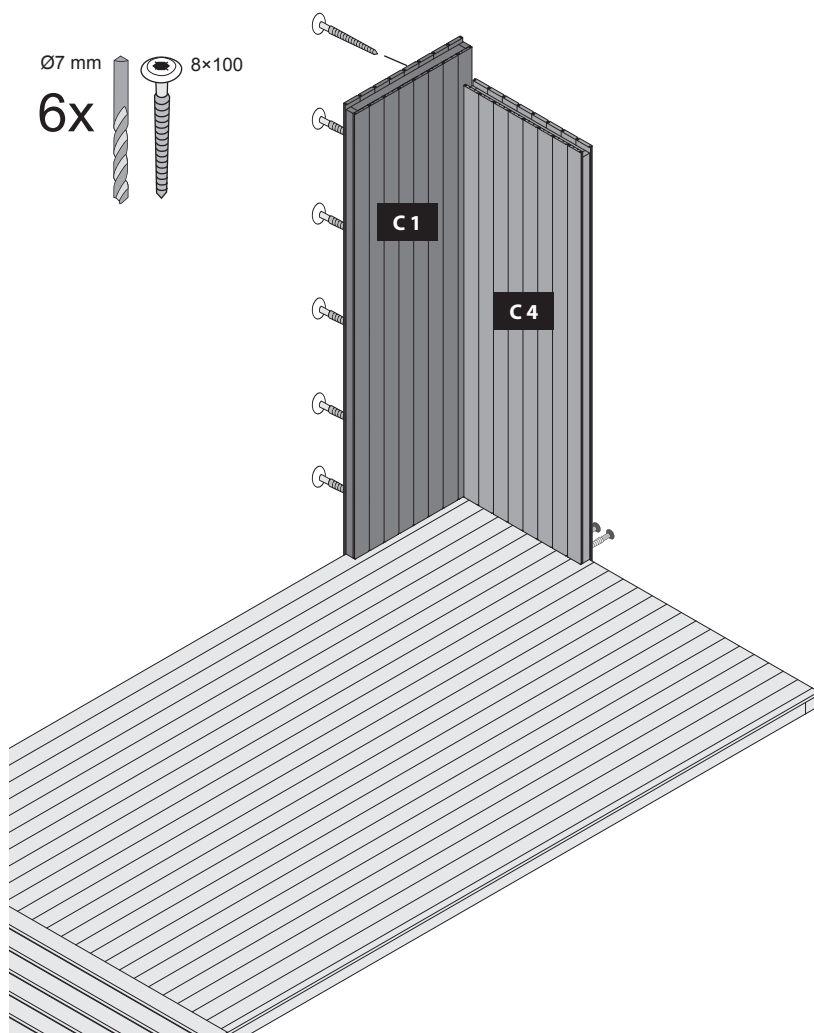


~452x

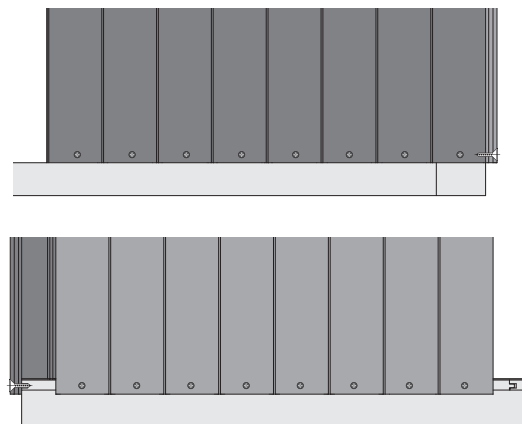


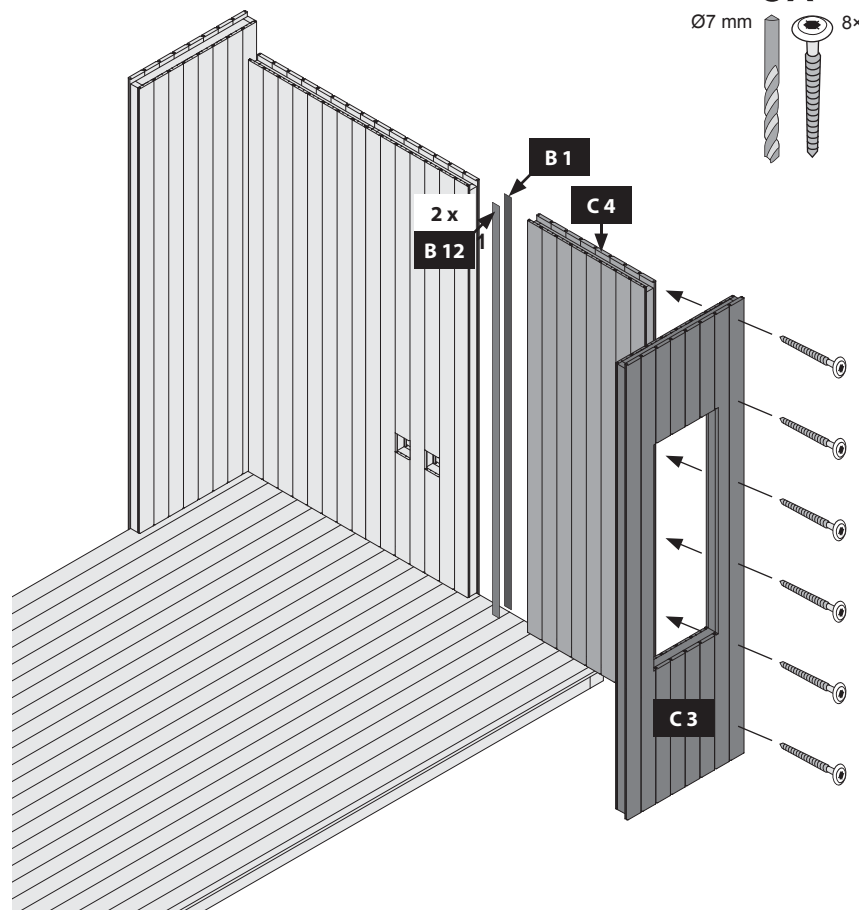
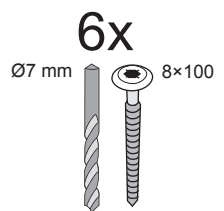
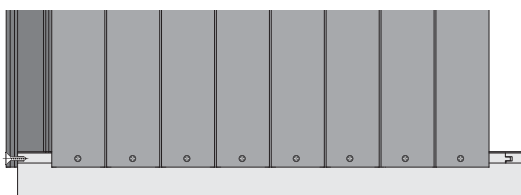
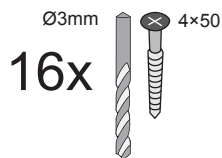
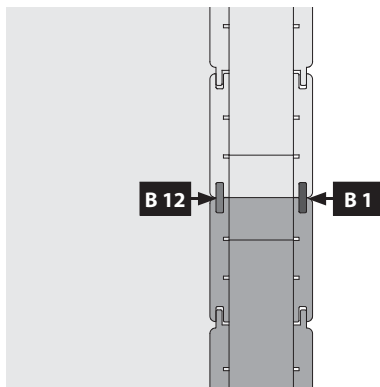
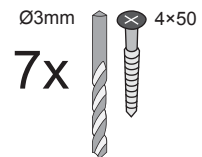
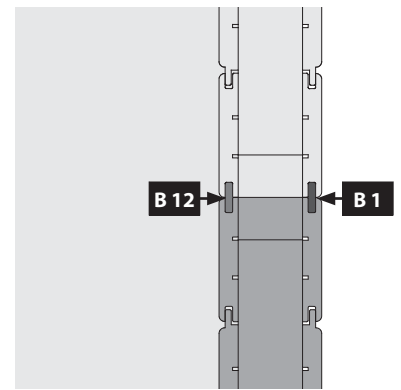
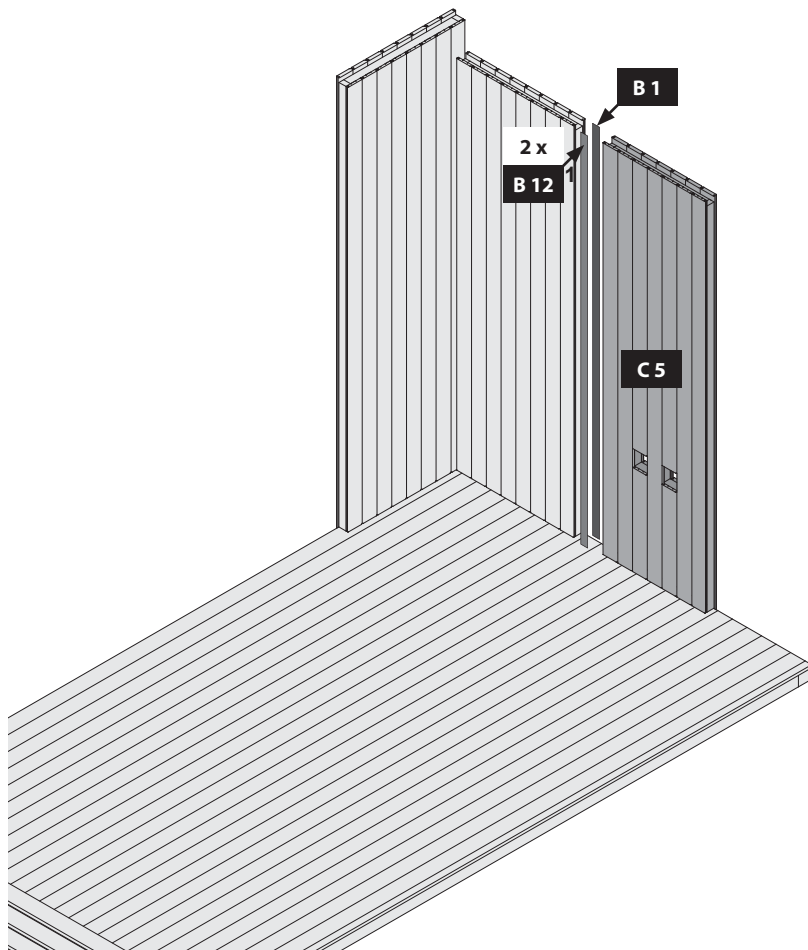


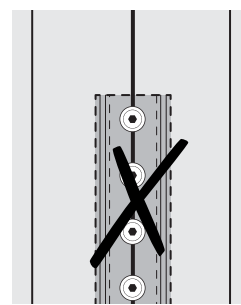
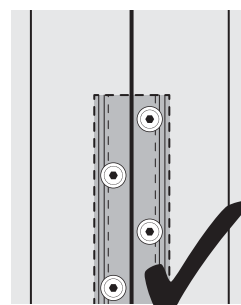
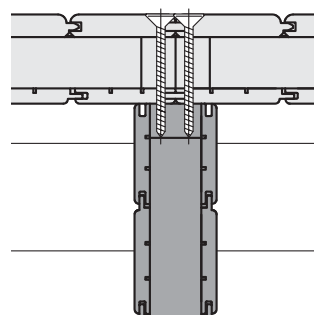
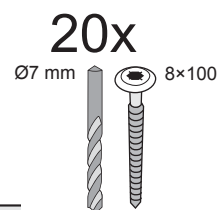
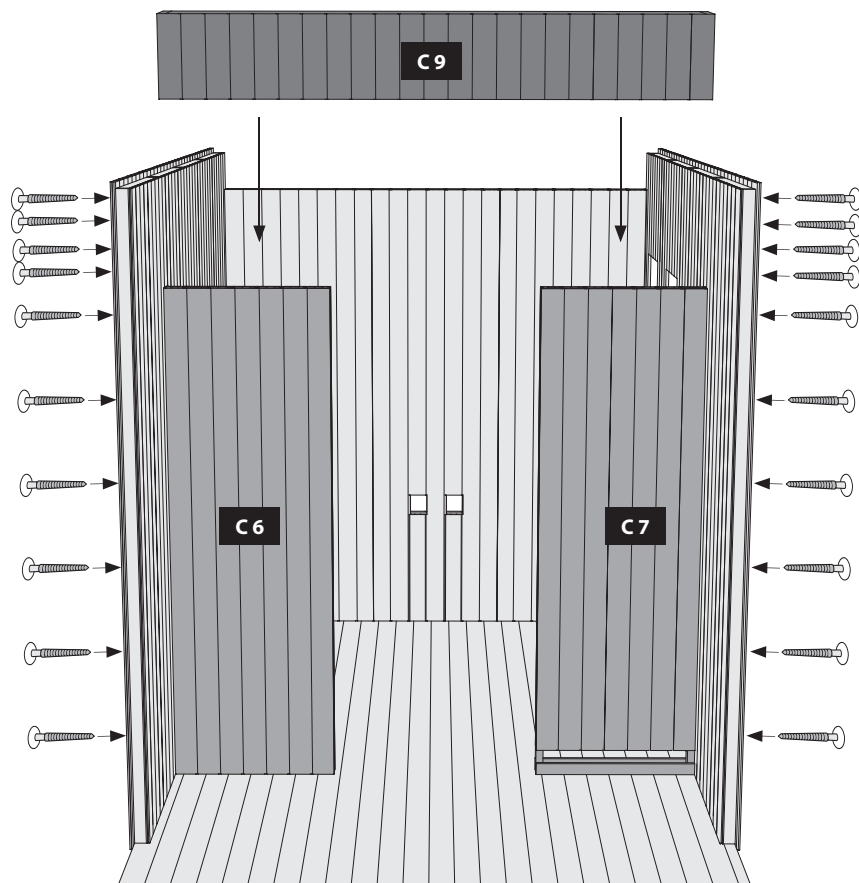
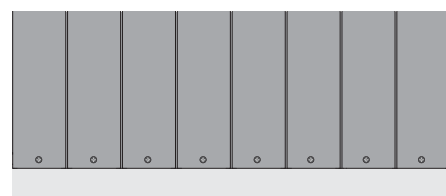
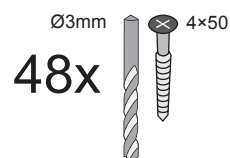
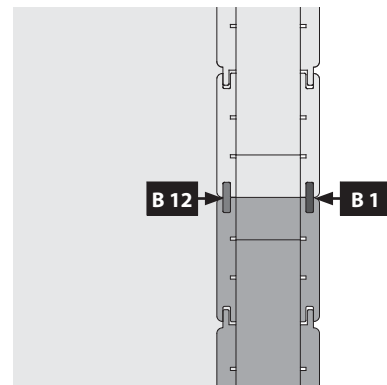
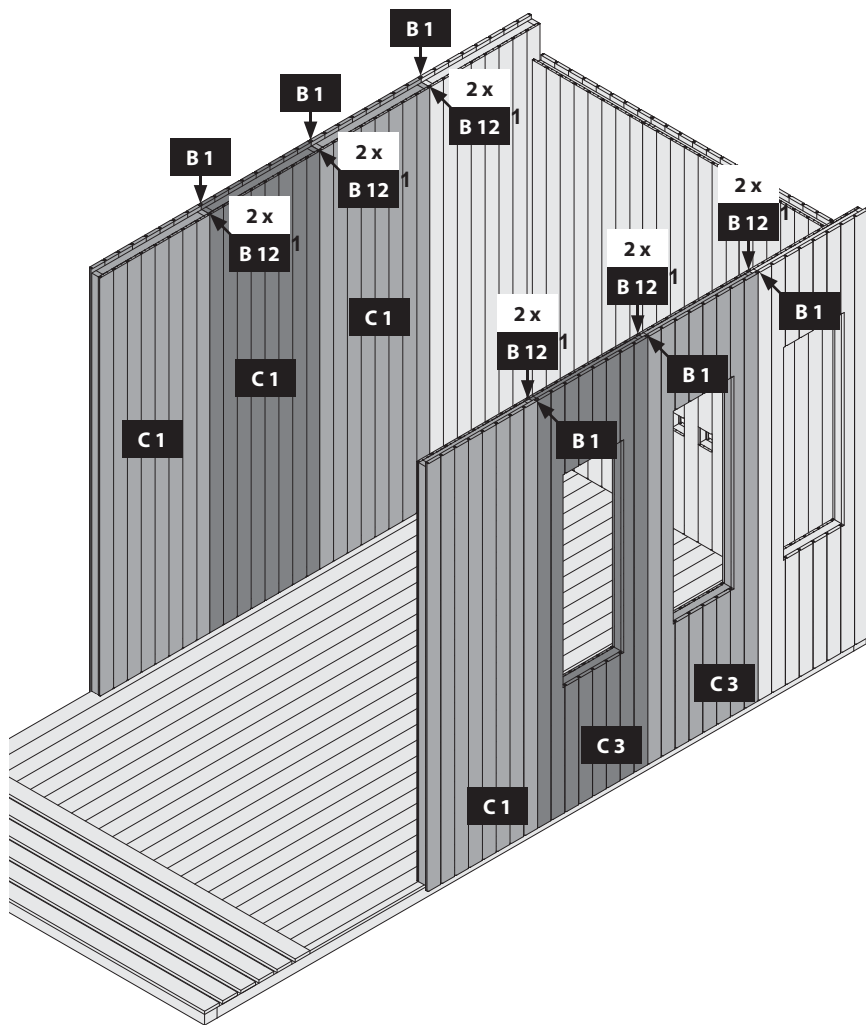
04

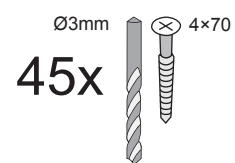
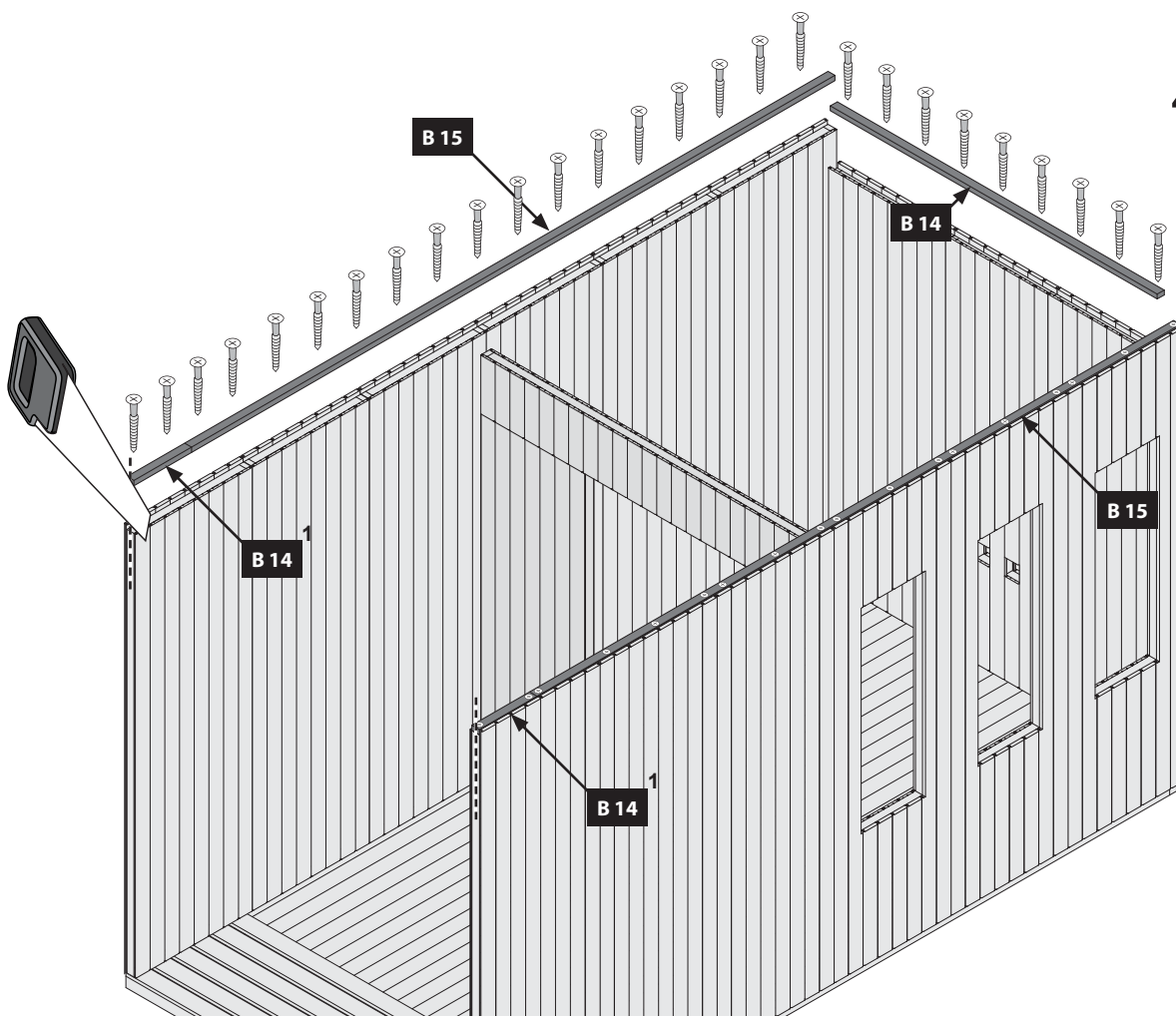
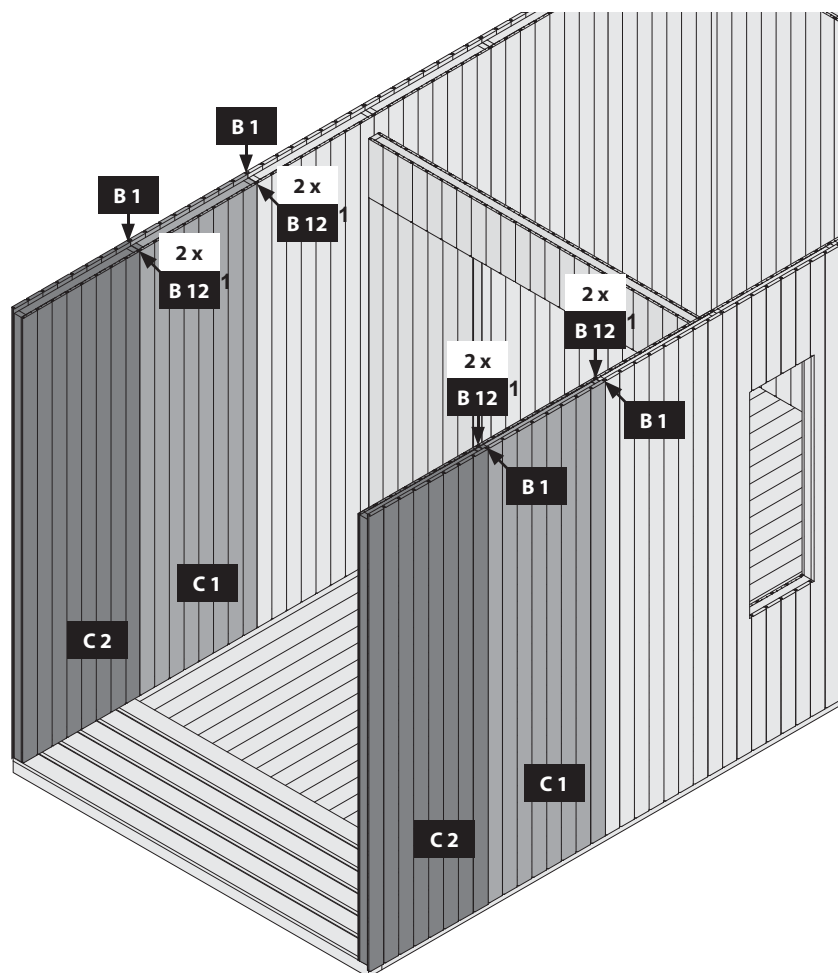
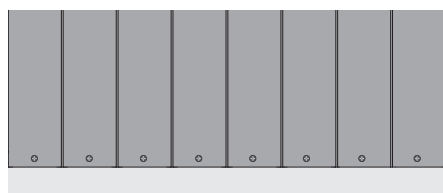
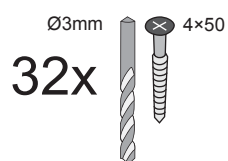
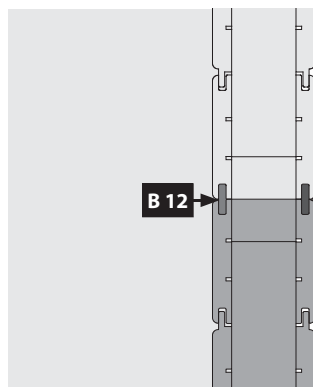


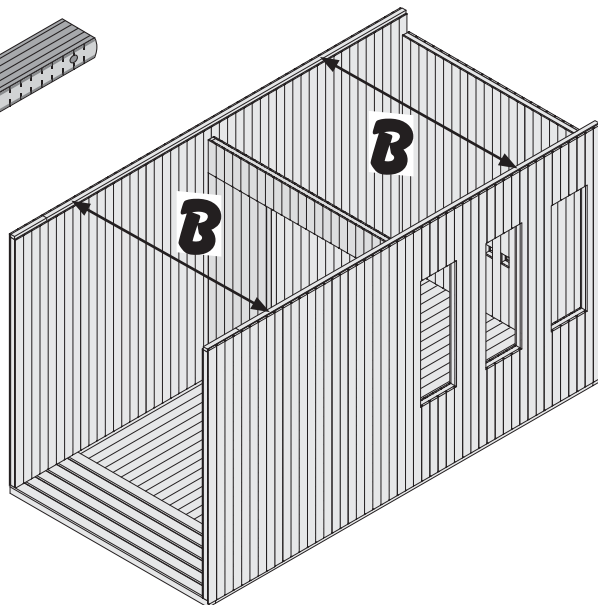
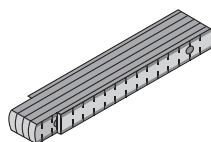
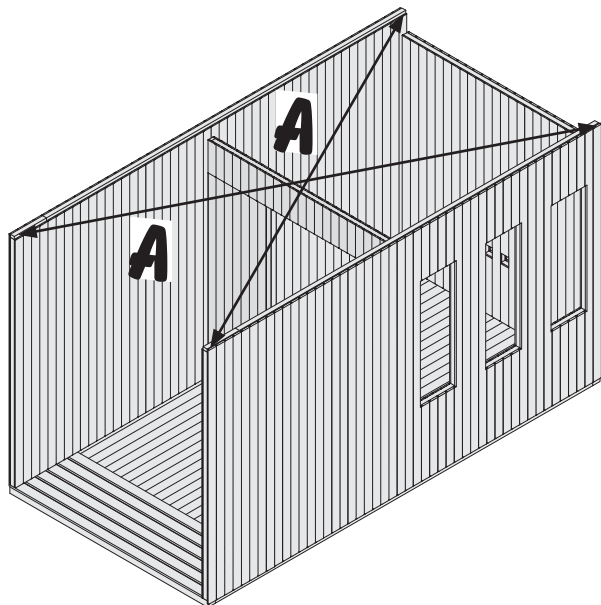
Ø3mm
16x
4x50



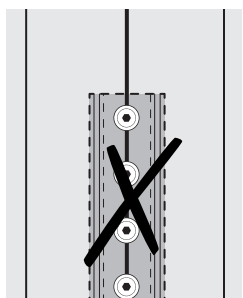
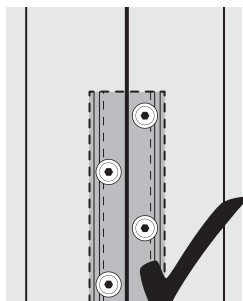
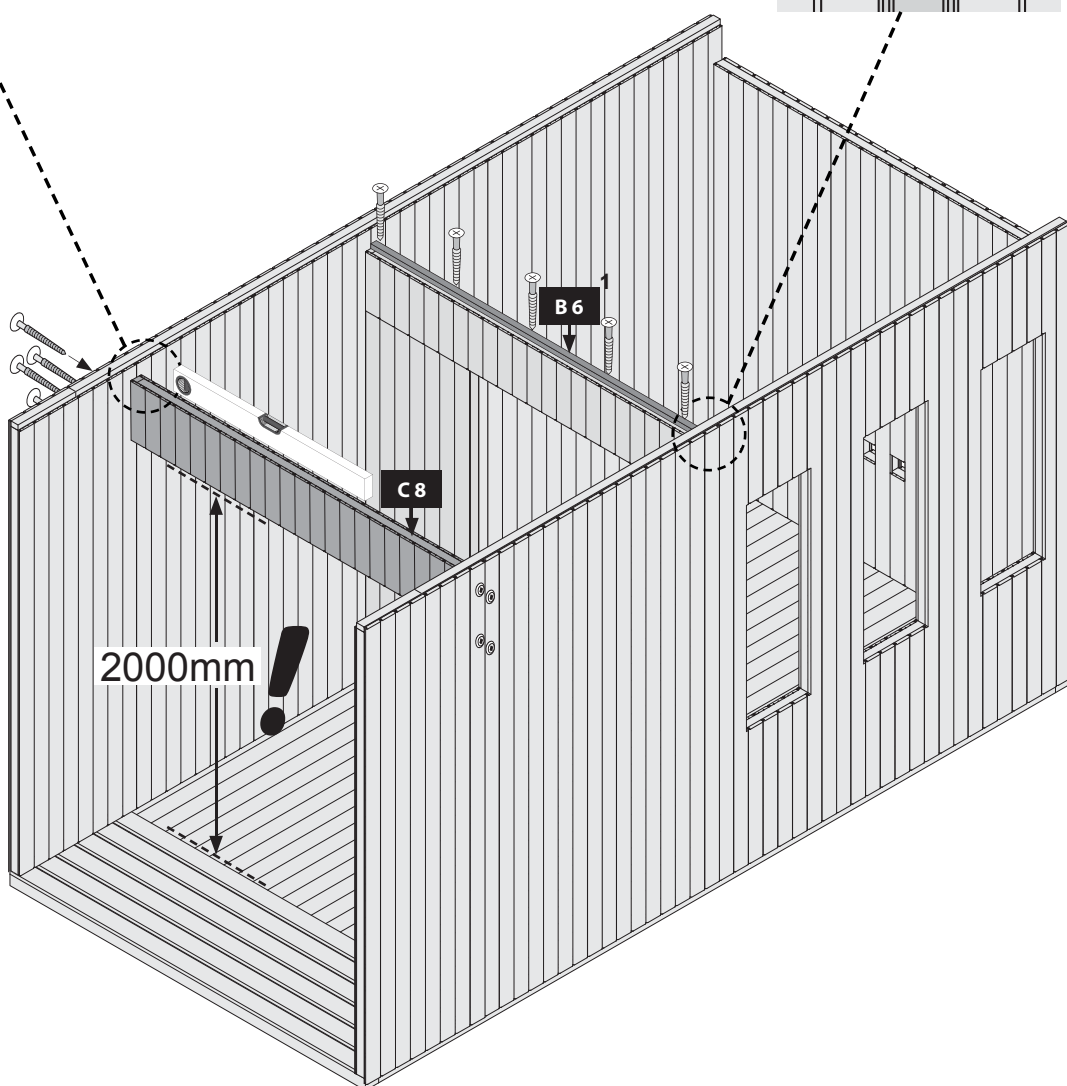
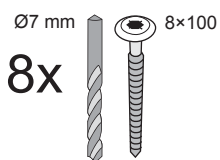
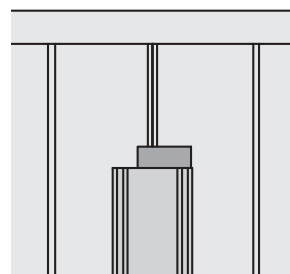
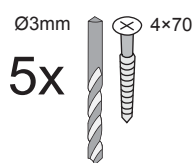
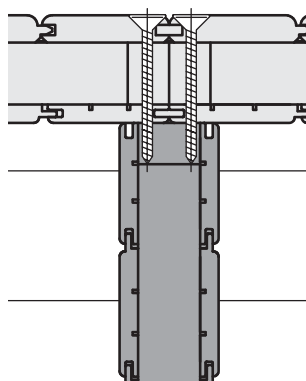


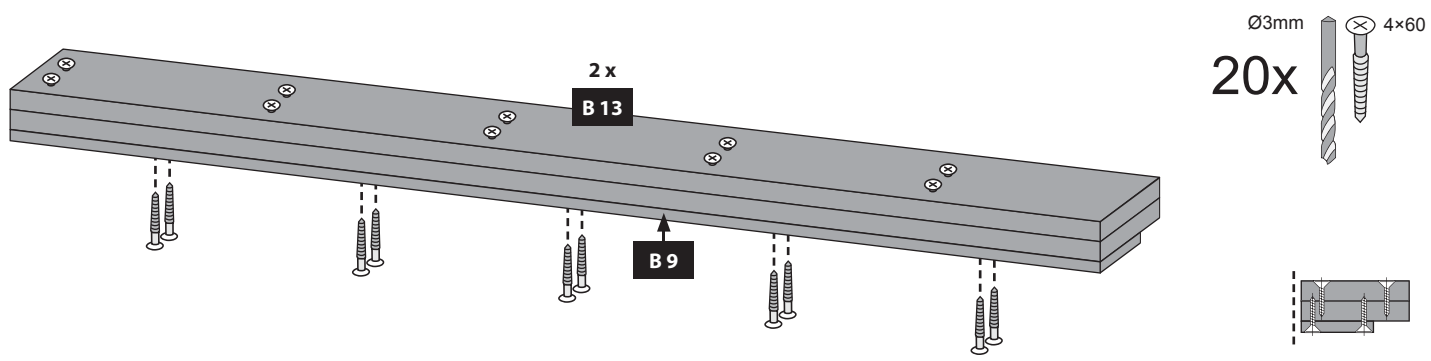




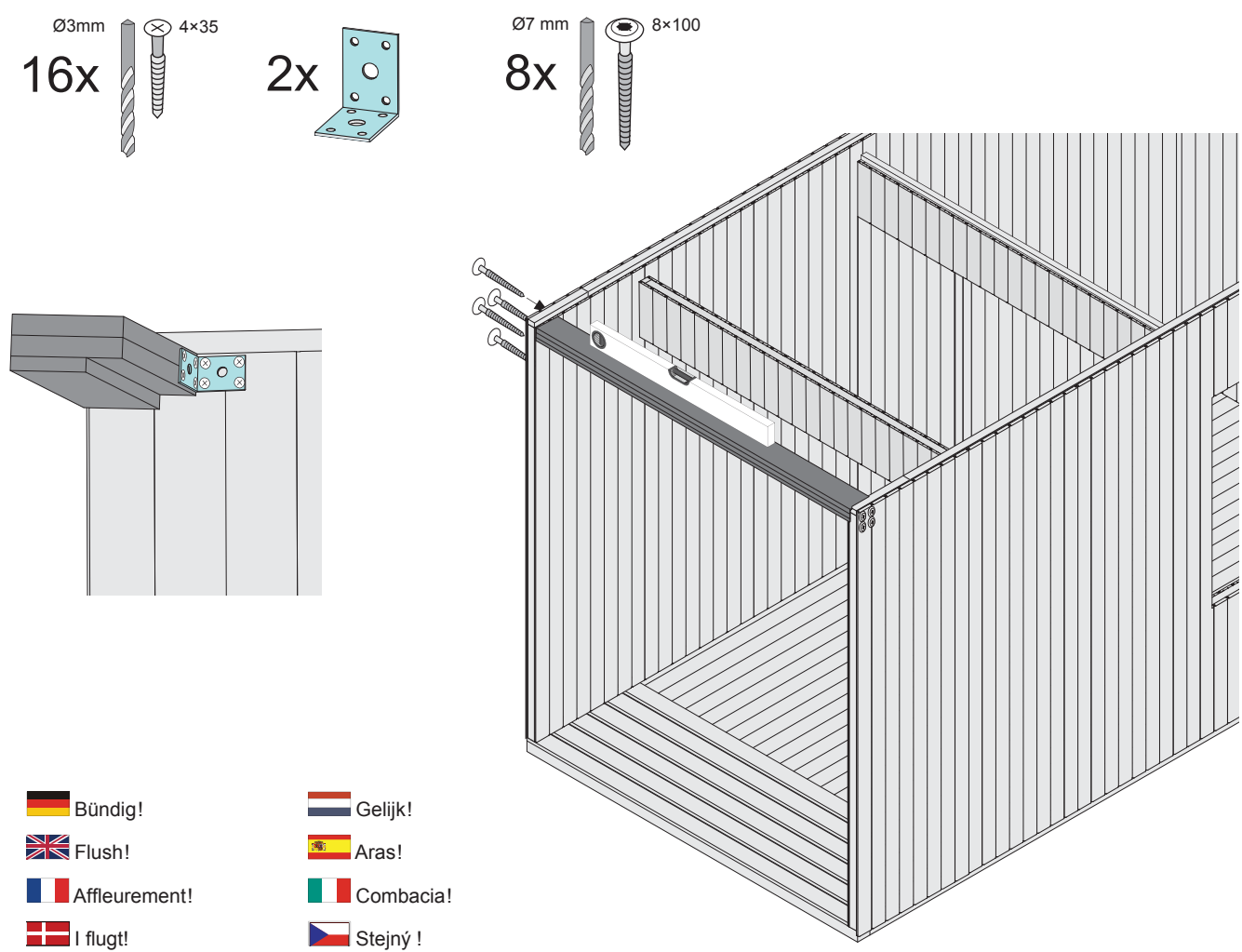


11

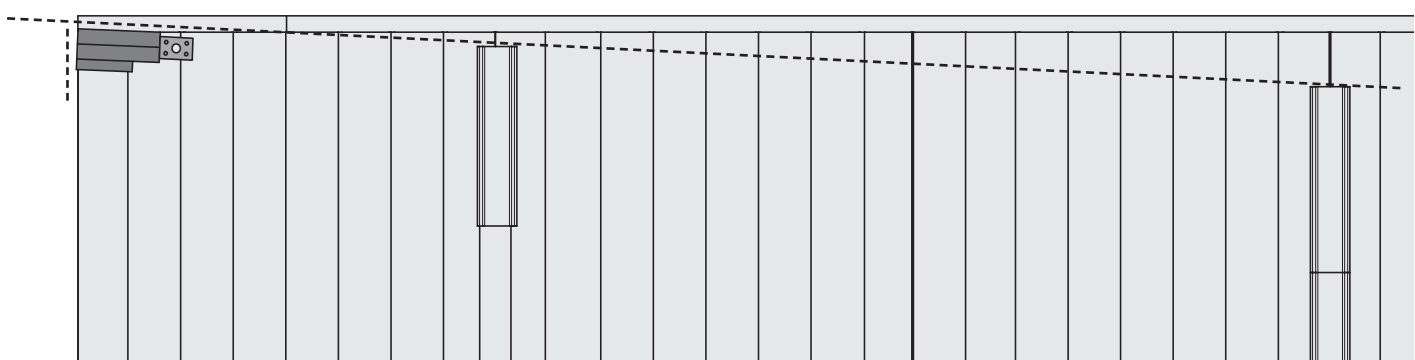




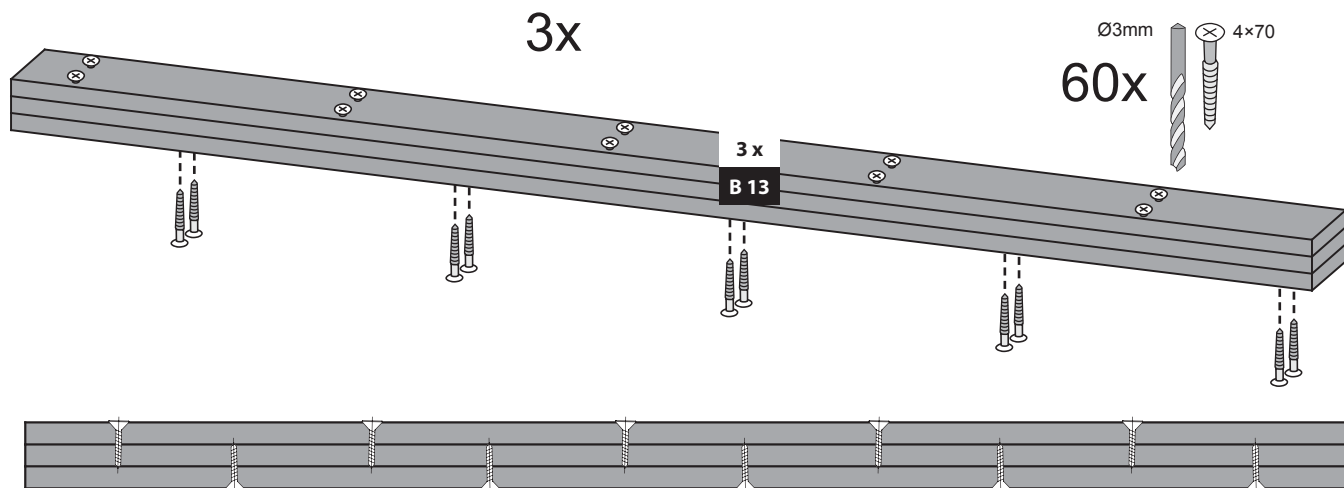
- | | | | |
|---------|---------------|---------|-----------|
| Bündig! | Affleurement! | Gelijk! | Combacia! |
| Flush! | I flugt! | Aras! | Stejný ! |



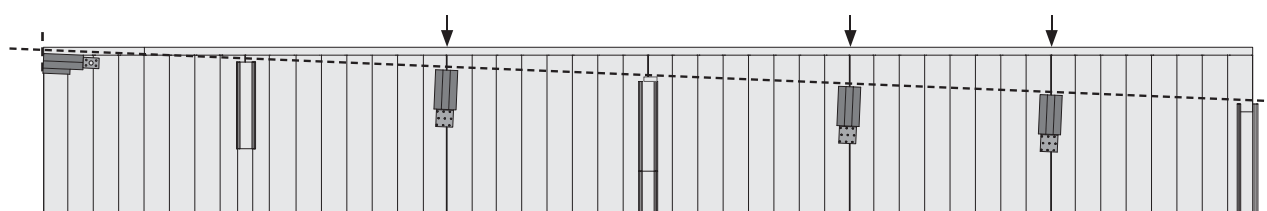
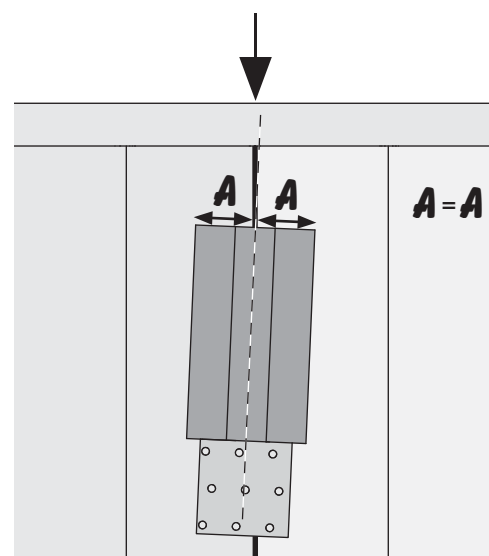
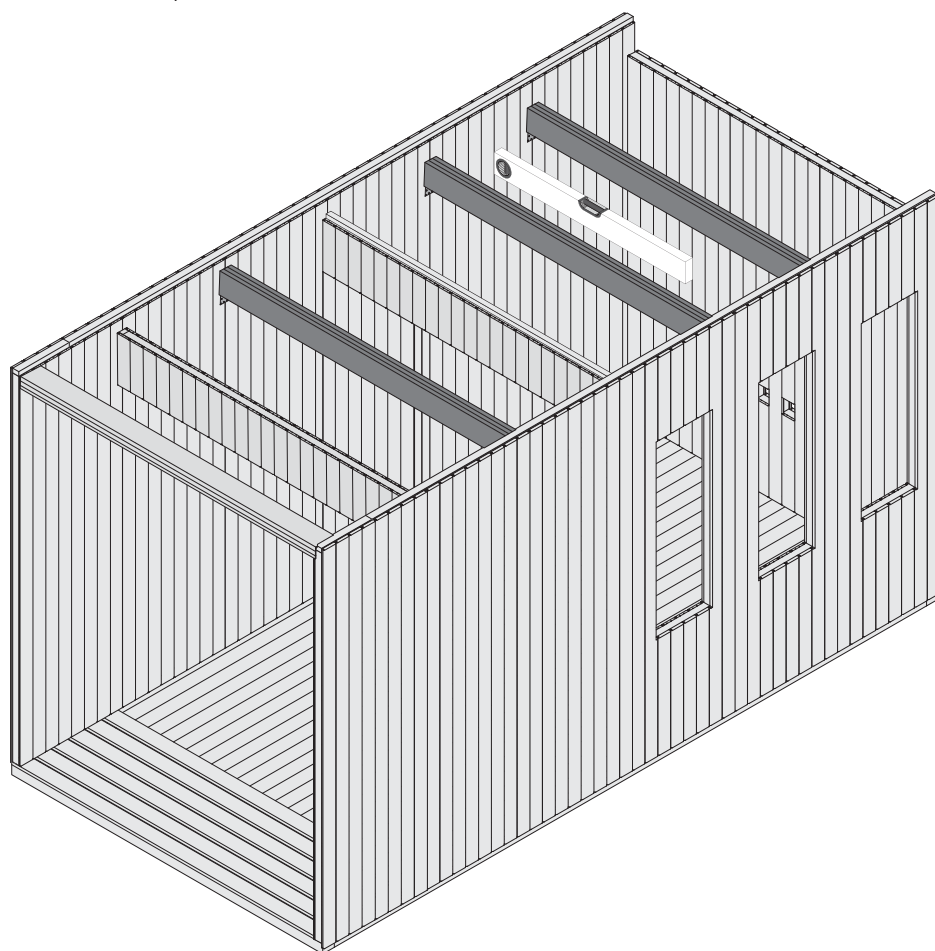
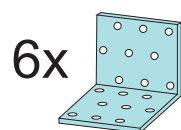
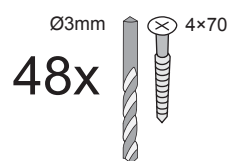
- | | |
|---------------|-----------|
| Bündig! | Gelijk! |
| Flush! | Aras! |
| Affleurement! | Combacia! |
| I flugt! | Stejný ! |



14

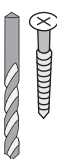
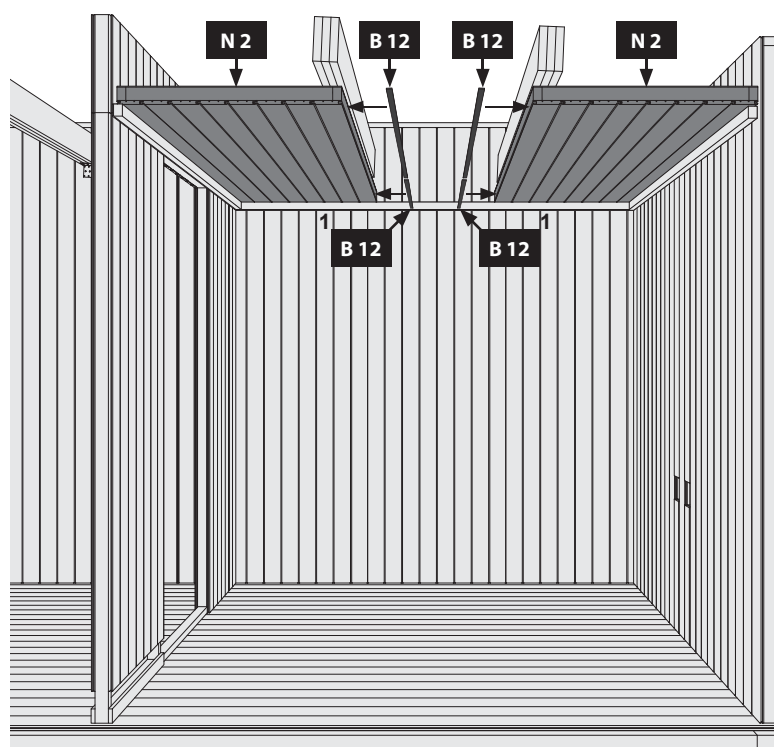
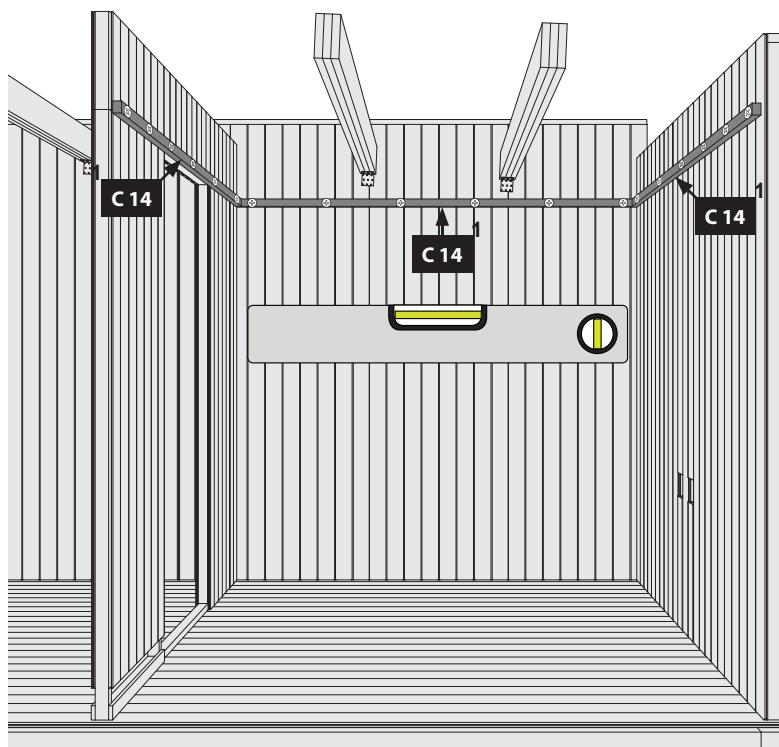
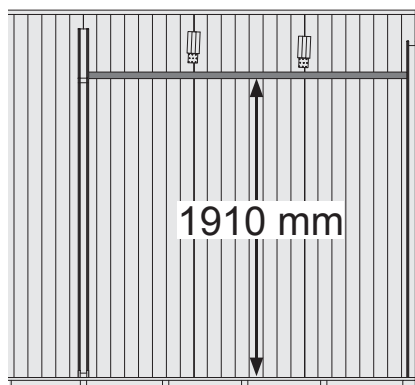


15

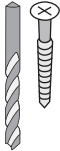
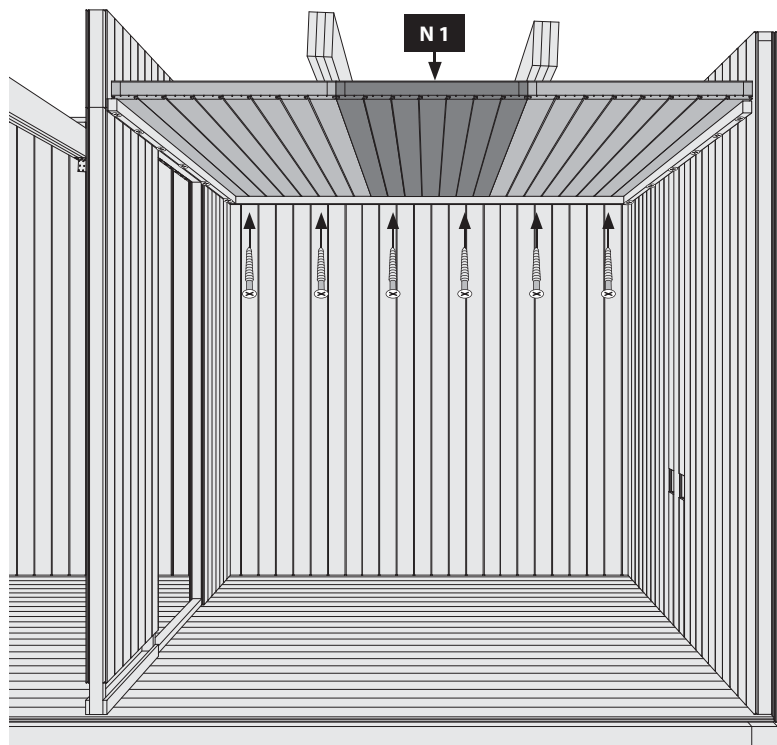


-  Bündig!
-  Flush!
-  Affleurement!
-  Gelijk!
-  I flugt!
-  Aras!
-  Combacia!
-  Stejný !

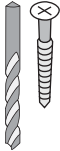
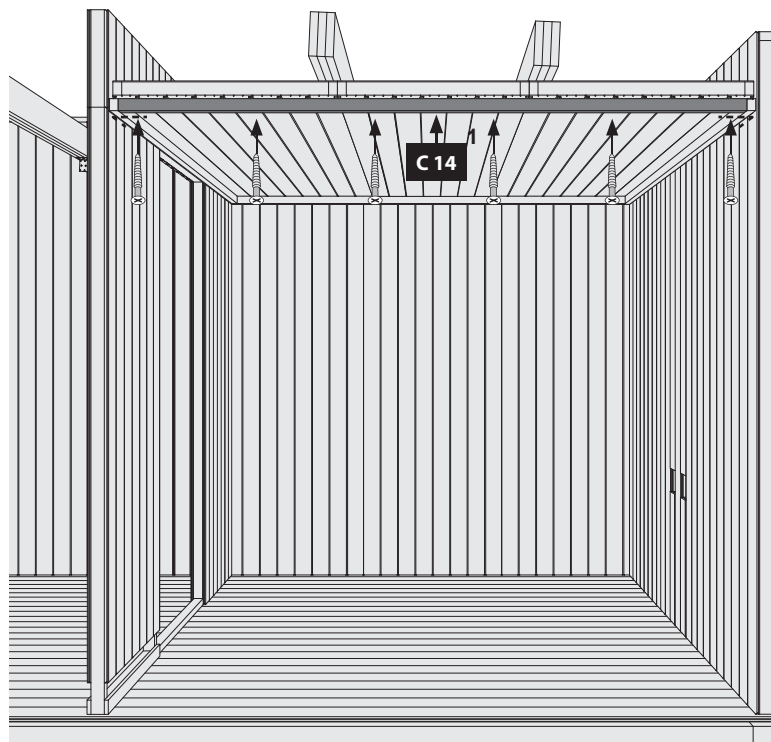
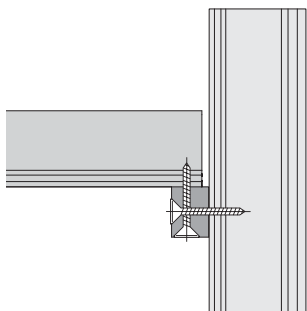
Ø3mm
18x
4x50

Ø3mm
18x
4x50

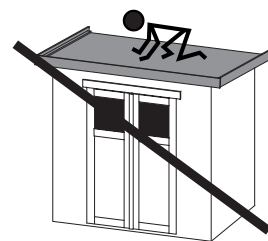
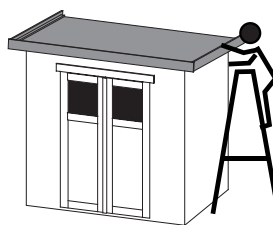
Ø3mm
12x
4x50

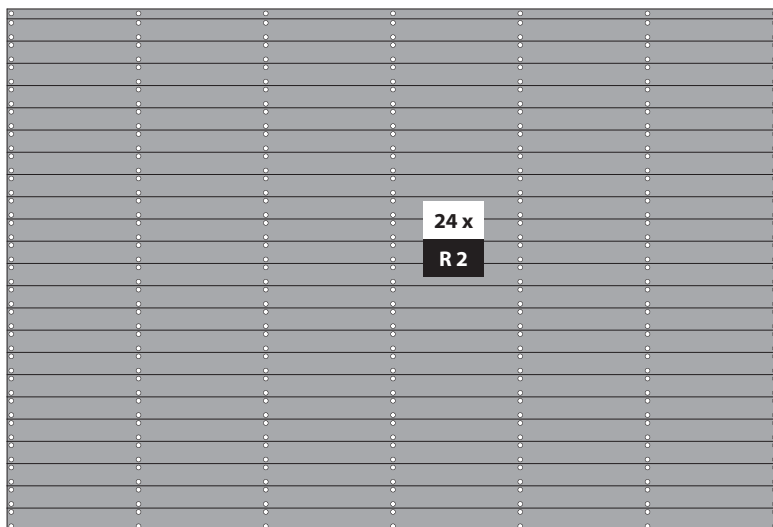
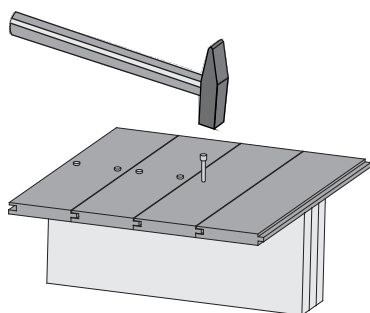
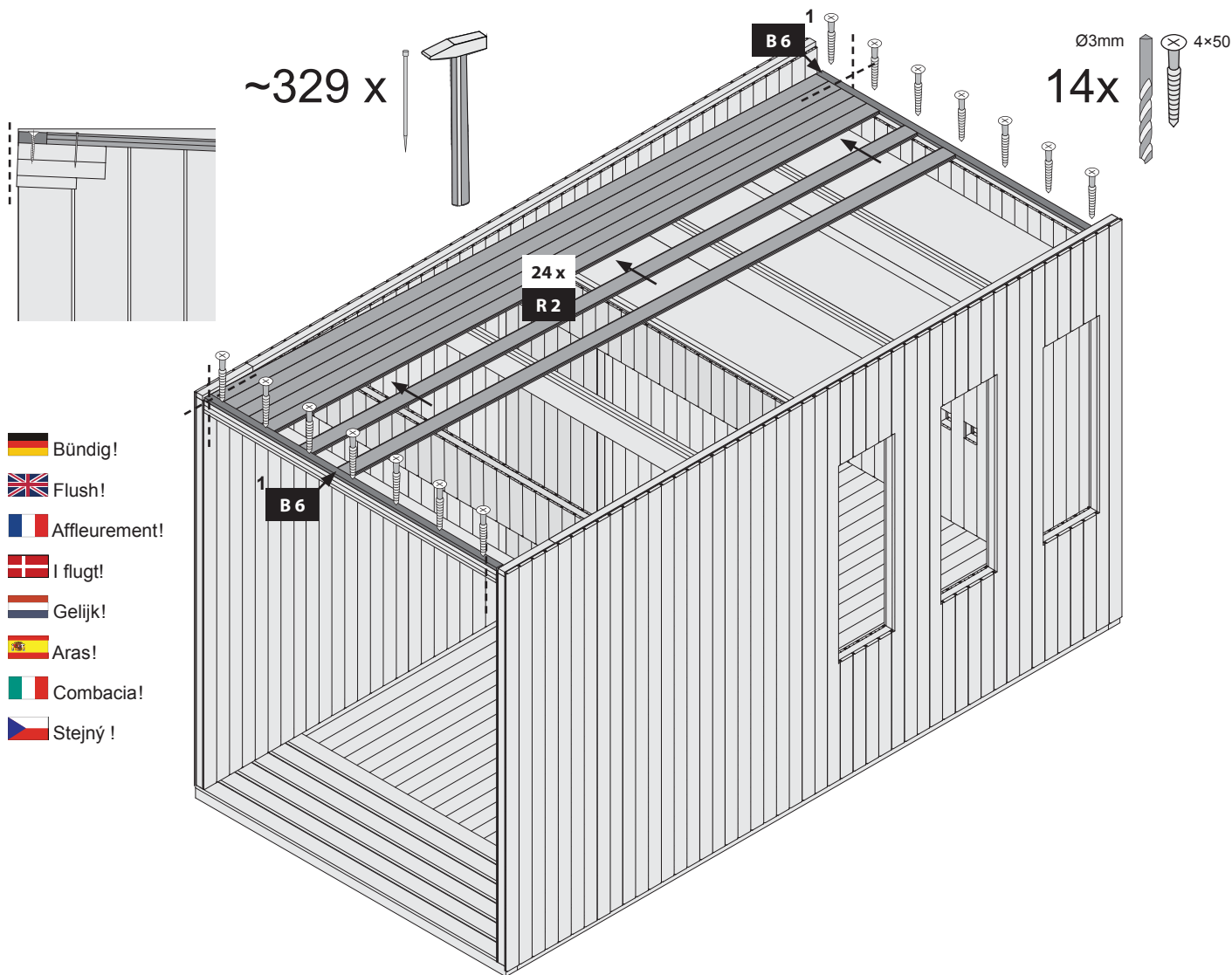
-  Bündig!
-  Flush!
-  Affleurement!
-  I flugt!
-  Gelijk!
-  Aras!
-  Combacia!
-  Stejný !

-  Schmale Seite nach oben
-  Narrow side up
-  Narrow vers le haut
-  Smal side op
-  Smalle kant boven
-  Estrecha hacia arriba

-  Stretta verso l'alto
-  Úzká stranou nahoru

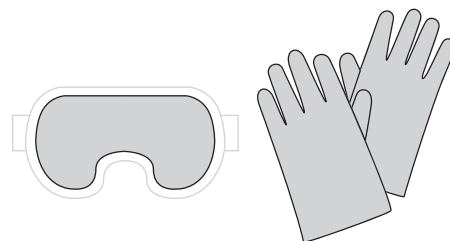


20



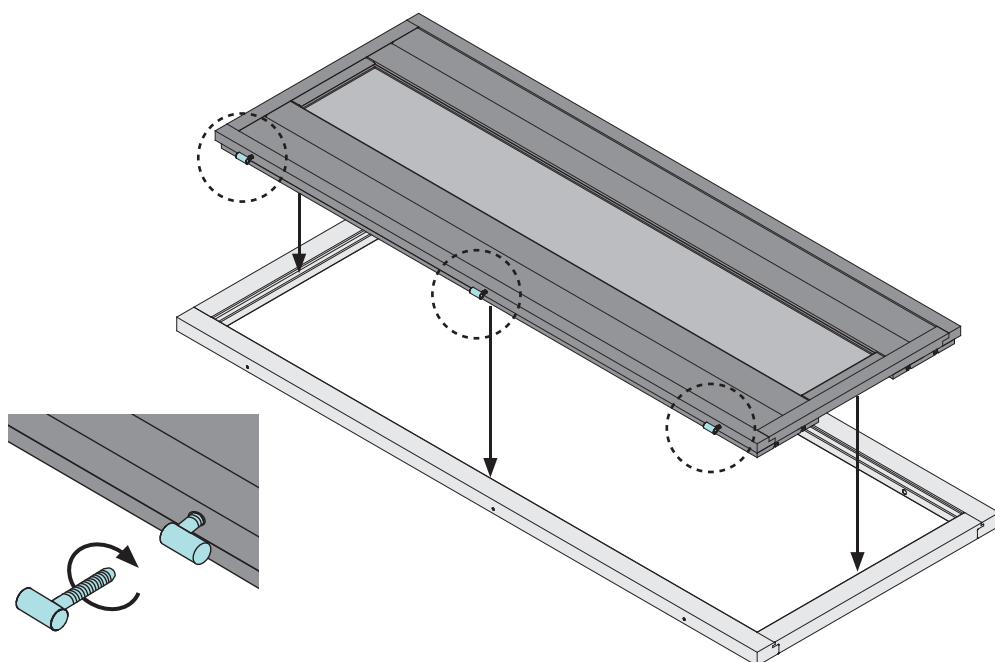
-  Einbau Glastür
-  Installation of glass door
-  Montage porte en verre
-  Montage van de glazen deur

-  Installationsglasdør
-  Montaje de la puerta de cristal
-  Installazione portello di vetro
-  Sauna Instalace dveře



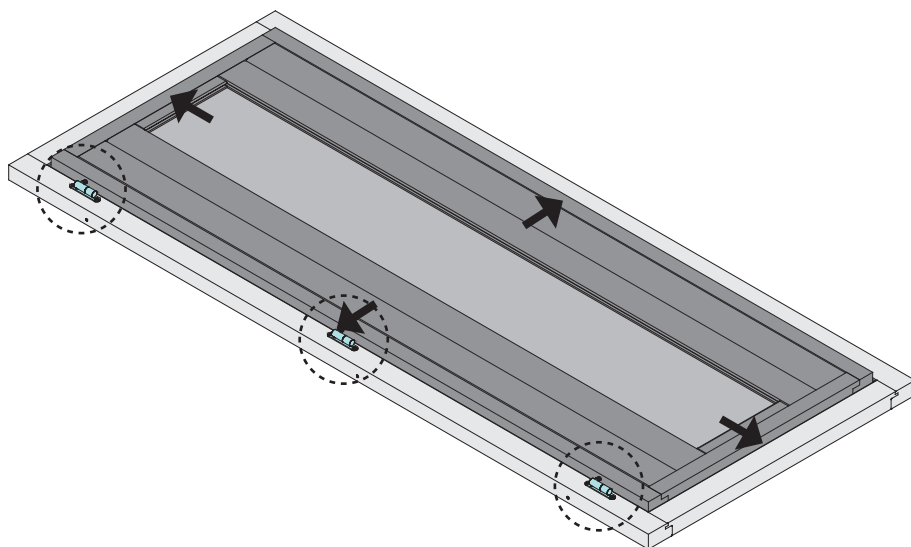
01

-  Tür in den Rahmen legen
-  Put the door in the frame
-  Mettez la porte dans le cadre
-  Plaats de deur in het frame
-  Sæt døren i rammen
-  Pon la puerta en el marco
-  Metti la porta nel telaio
-  Vložte dveře do rámu

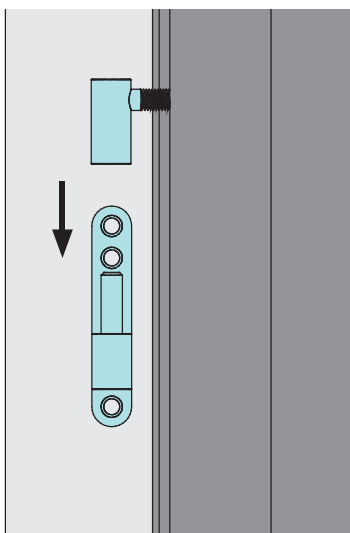


02

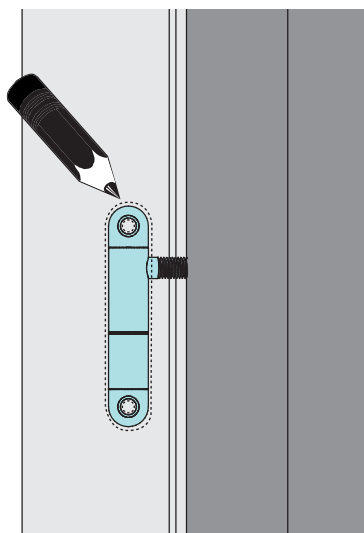
-  Tür im Rahmen ausrichten
-  Center the door in the frame
-  Aligner la porte dans le cadre
-  Lijn de deur in het frame uit
-  Juster døren i rammen
-  Alinea la puerta en el marco
-  Allinea la porta nella cornice
-  Zarovnejte dveře do rámu



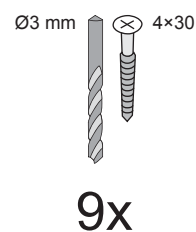
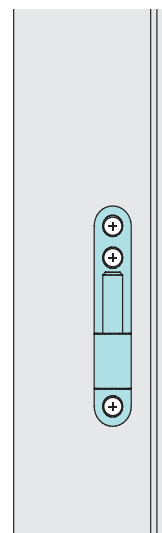
1.



2.



3.





Einbau Glastür



Installation of glass door



Montage porte en verre



Montage van de glazen deur



Installationsglasdør



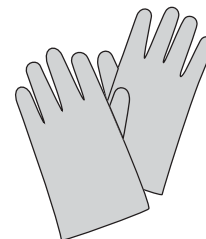
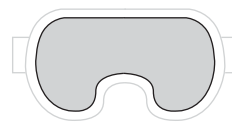
Montaje de la puerta de cristal



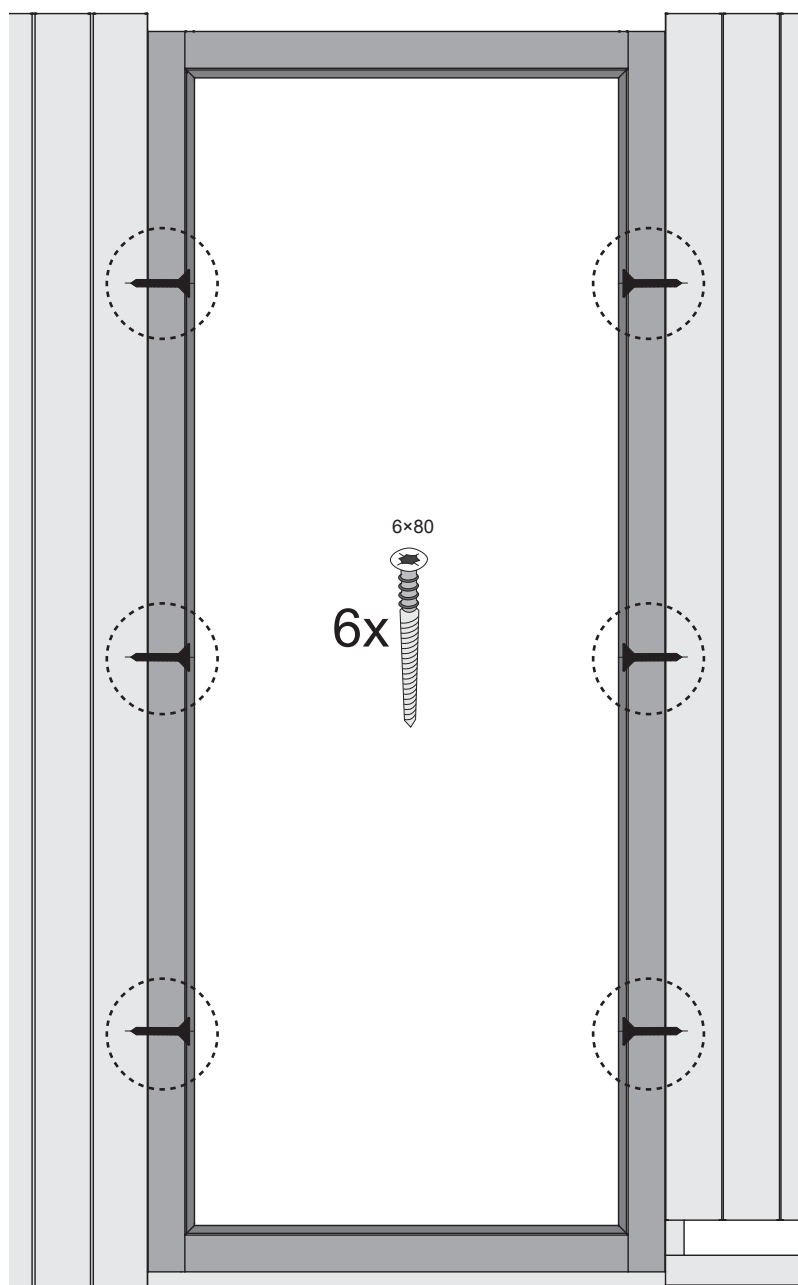
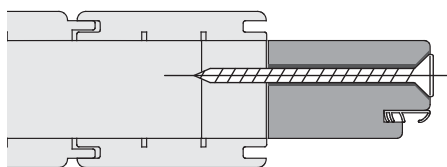
Installazione portello di vetro



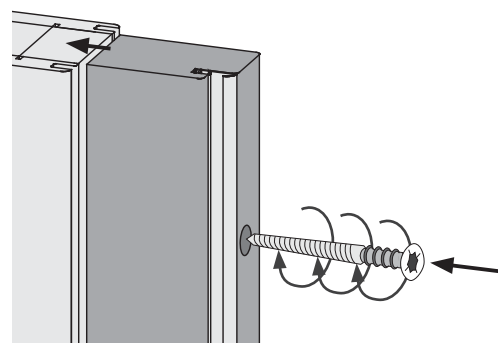
Sauna Instalace dveře



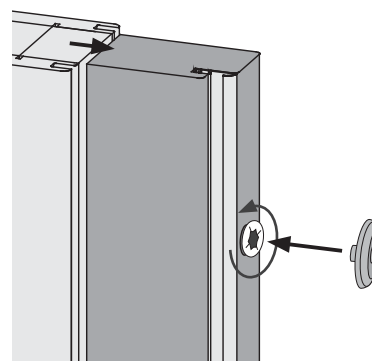
03



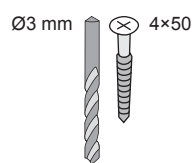
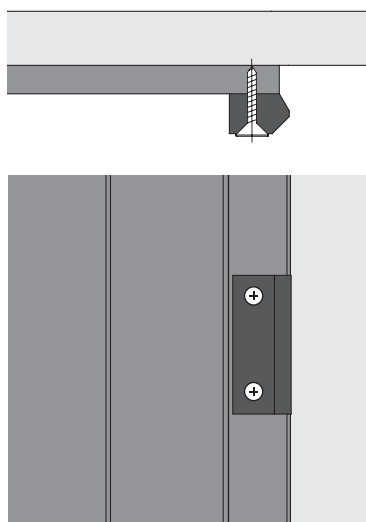
1.



2.

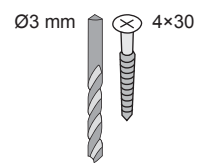
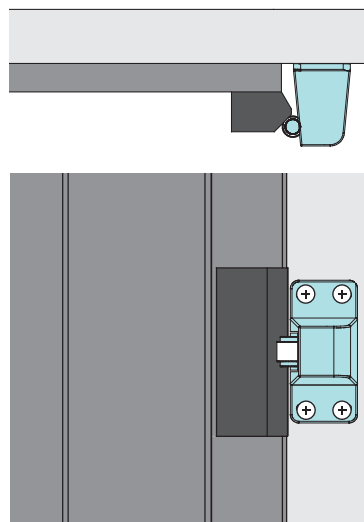


1.



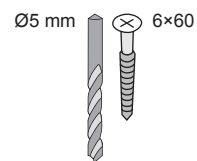
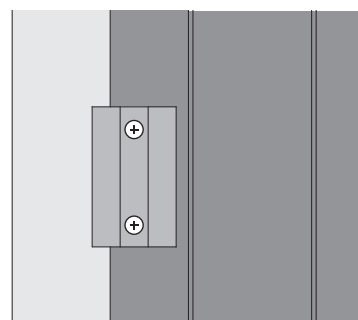
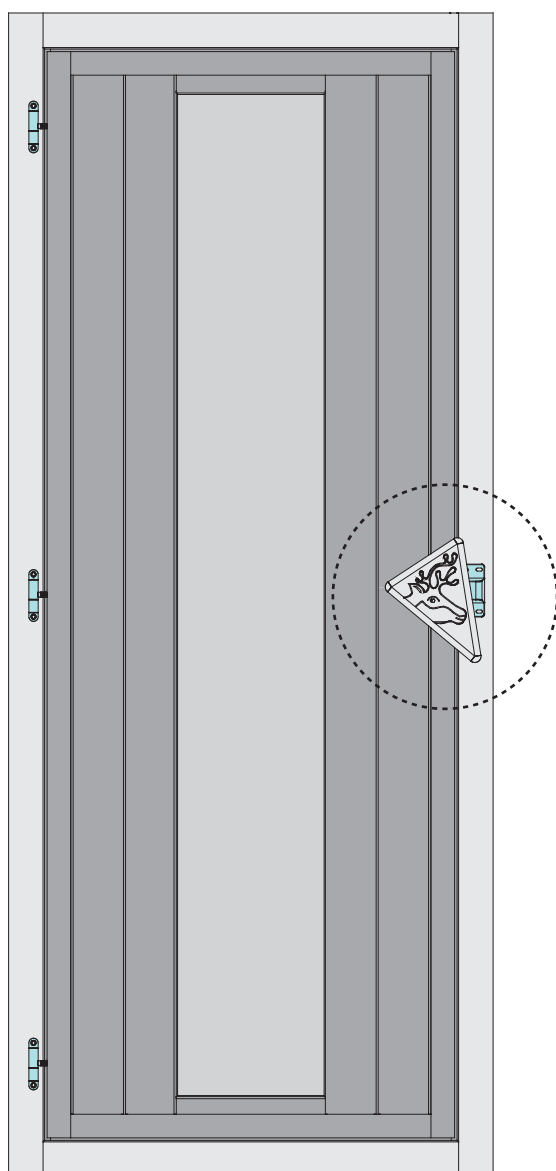
2x

2.

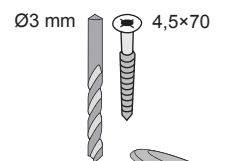
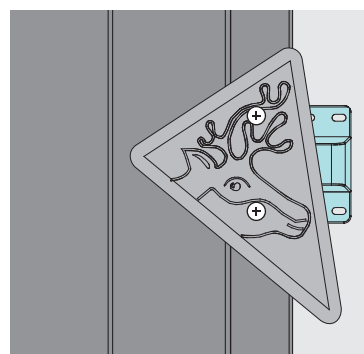
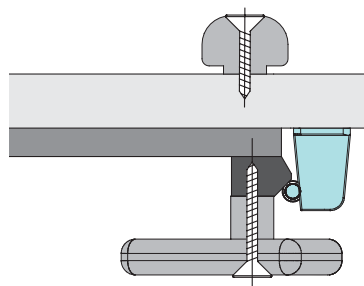


4x

3.

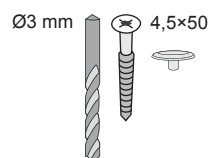


2x

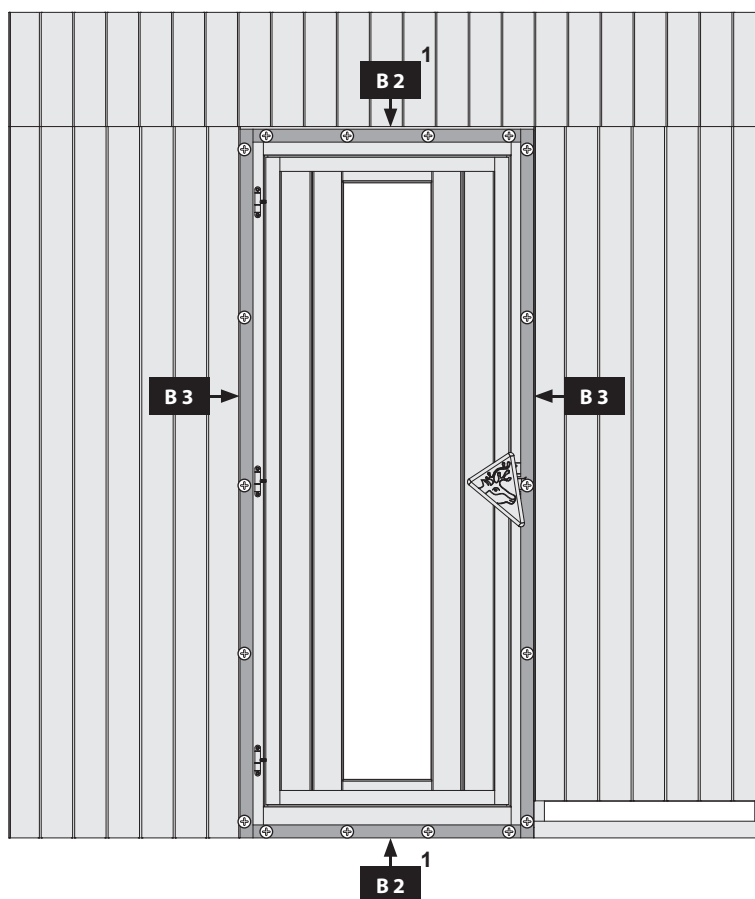


2x

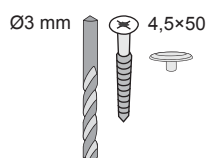
18x



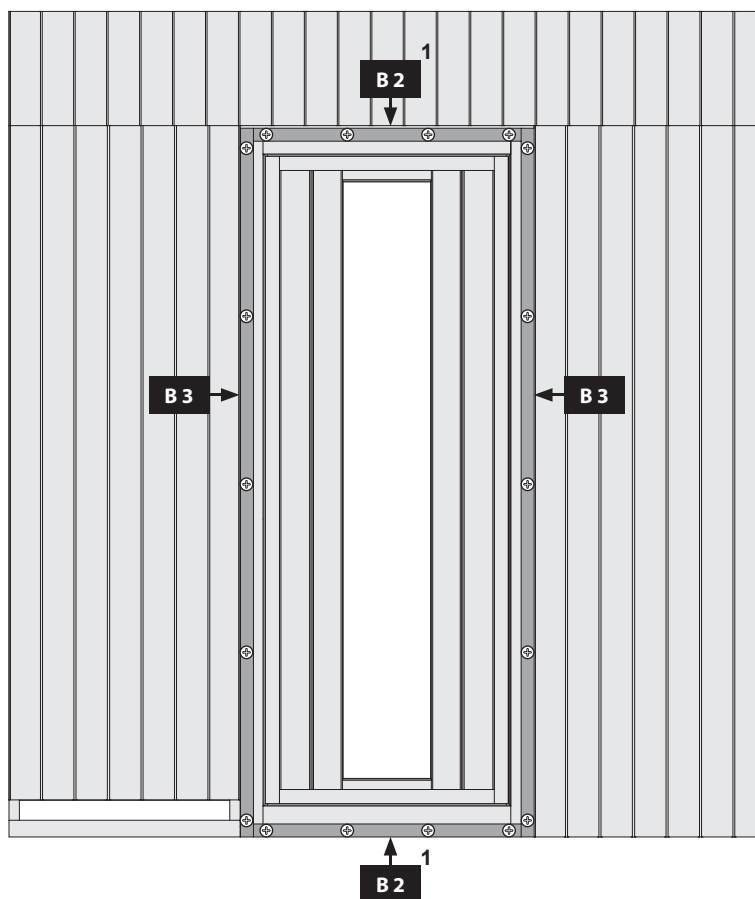
-  außen
-  outside
-  à l'extérieur
-  buiten
-  udenfor
-  fuera
-  al di fuori
-  vně



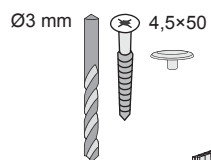
18x



-  innen
-  Inside
-  à l'intérieur
-  binnin
-  inde
-  dentro
-  dentro
-  uvnitř

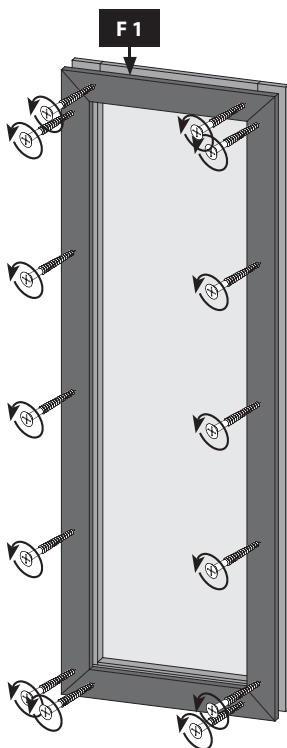


32x

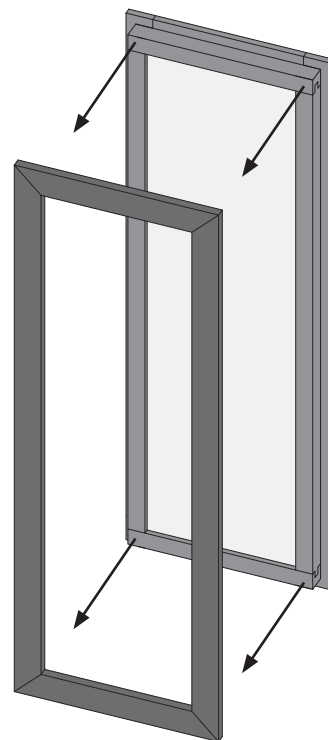


24

3x

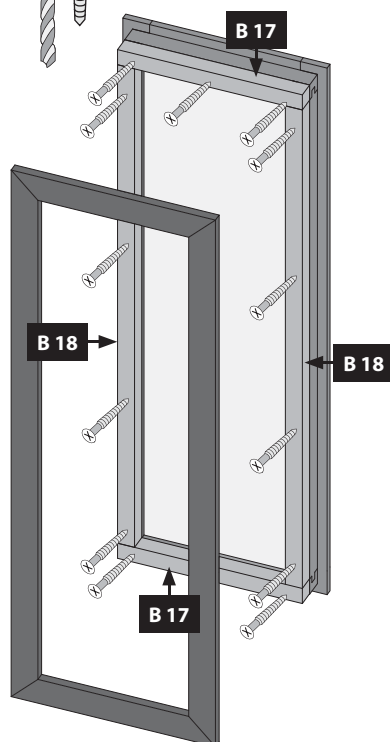


25

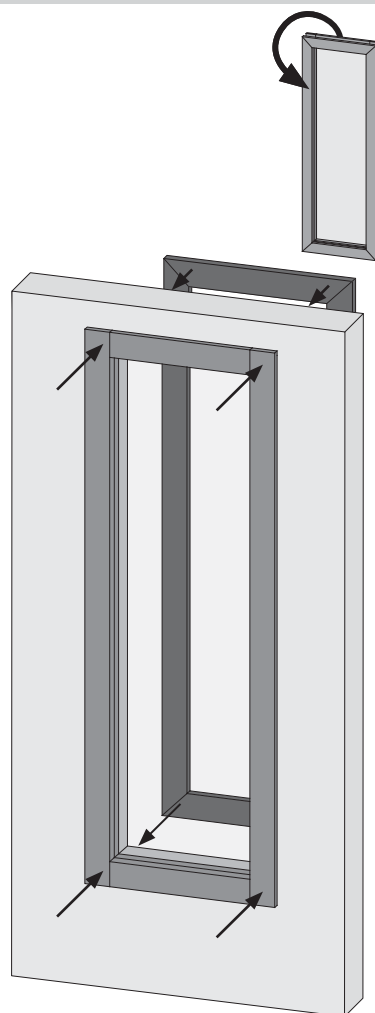


26

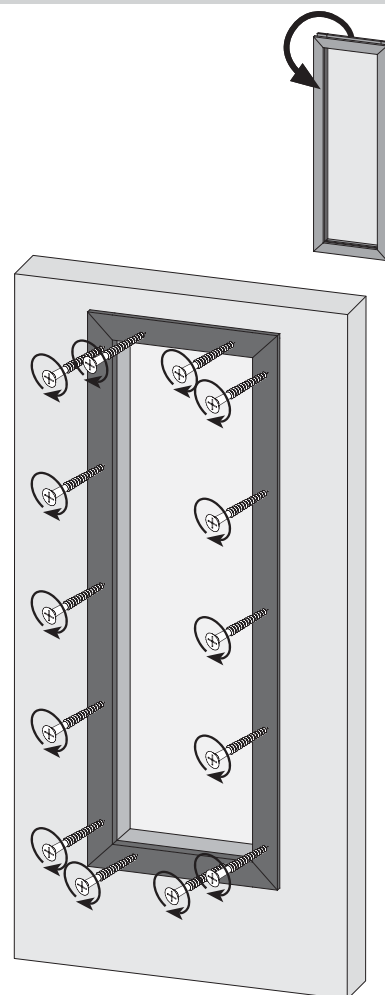
Ø3mm
14x

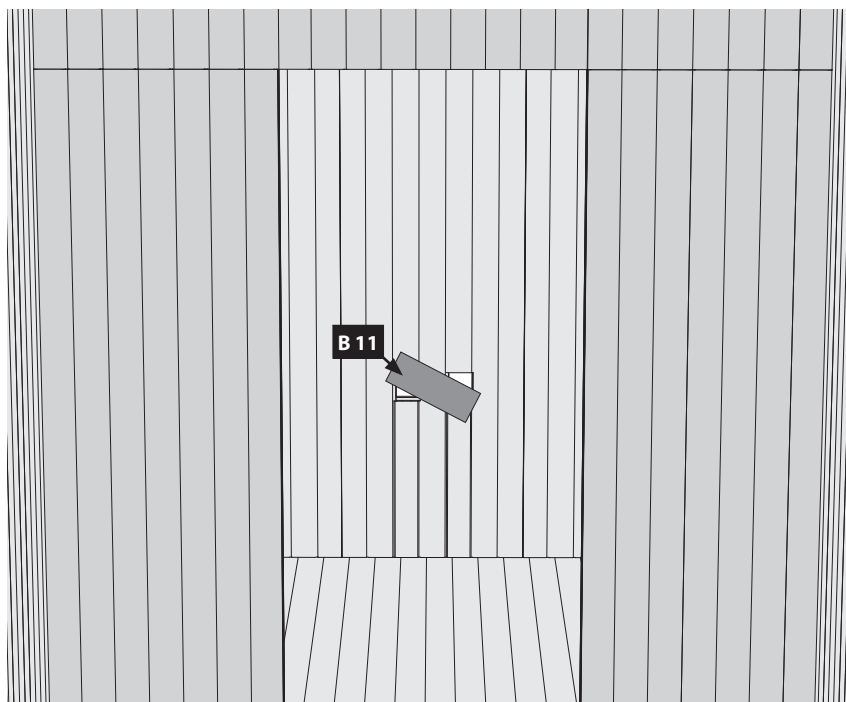


27

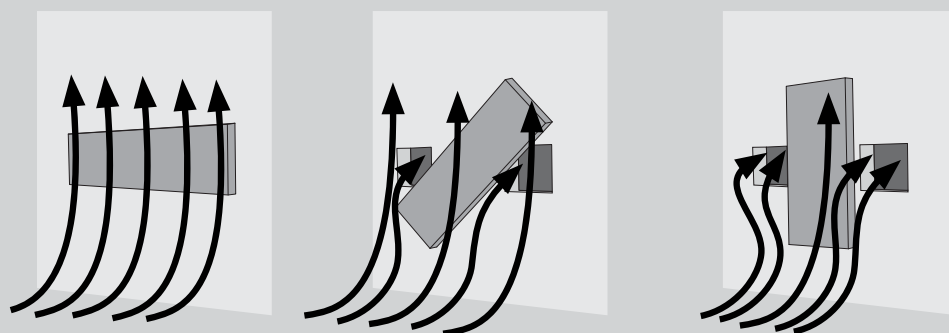
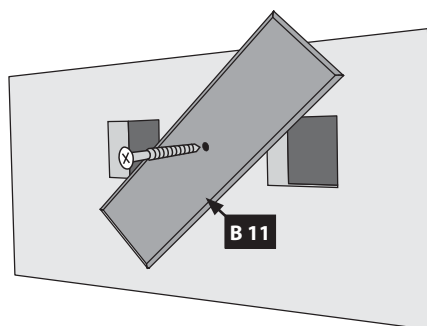
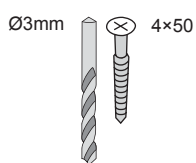


28

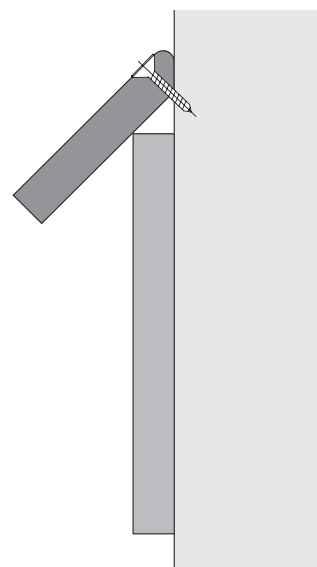
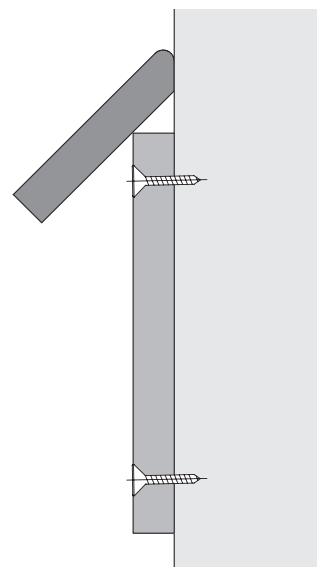
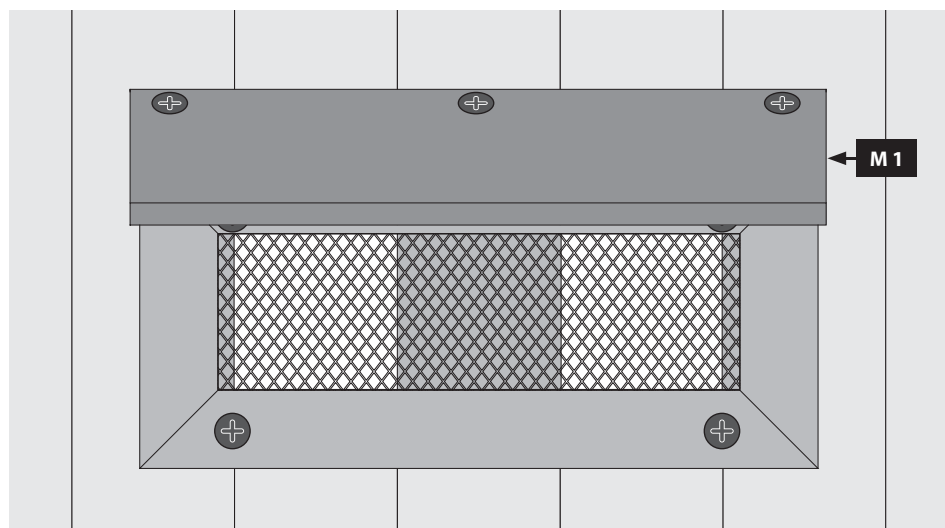
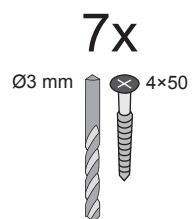


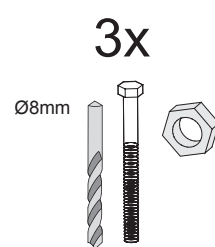
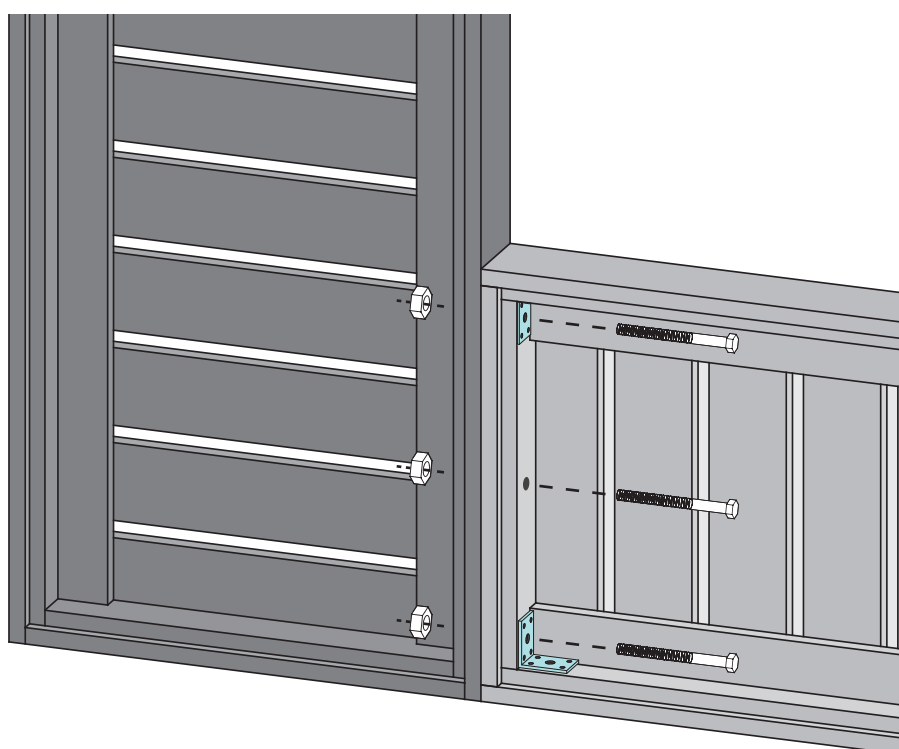
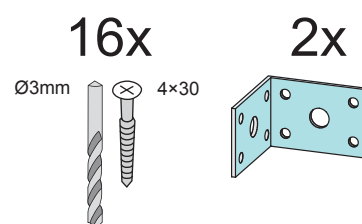
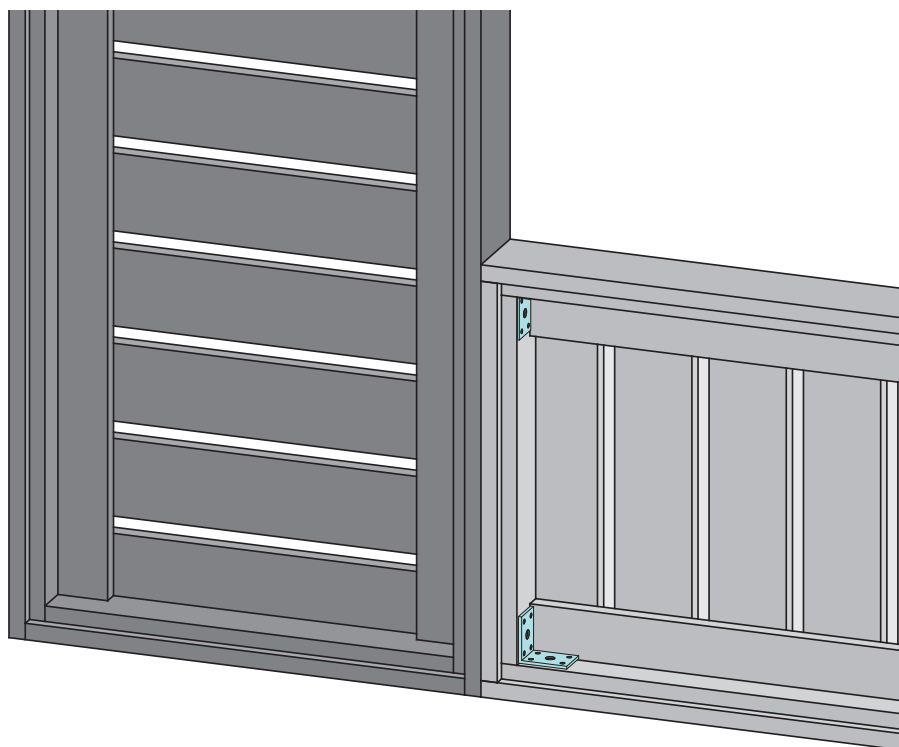
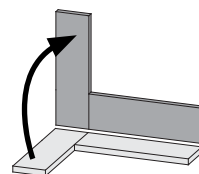
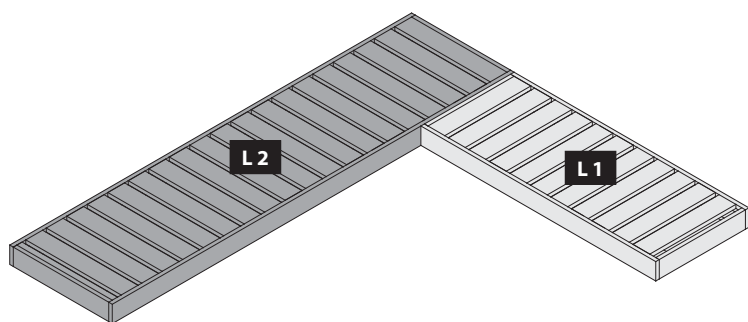


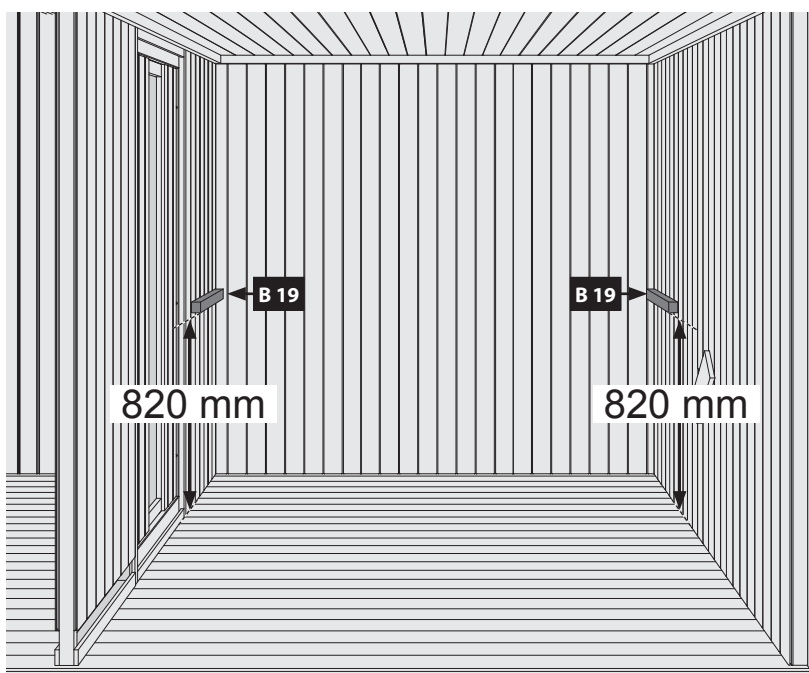
-  Hier ist die Funktionsweise des Brettes abgebildet. Regeln Sie damit die Abluft nach Ihren eigenen Wünschen
-  This figure shows the functional principle of the board. Regulate the exhaust air according to your own wishes
-  Ceci représente le mode de fonctionnement de la planche. Avec elle, réglez l'écoulement de l'air selon vos désirs
-  Hier is de werking van het plankje afgebeeld. Regel daarmee de luchtafvoer naar eigen wens
-  Sådan fungerer styret. Brug den til at regulere udstødningsluften efter dine egne ønsker
-  Aquí está representada la forma de funcionamiento de la tabla. Regule con ello el aire de salida según sus propios deseos
-  Viene illustrato il principio di funzionamento della tavoletta di regolazione della ventilazione. Con essa si può regolare a piacere la ventilazione
-  Zde je zobrazená funkce desky. Regulujte s ní odsávací vzduch dle Vašeho přání



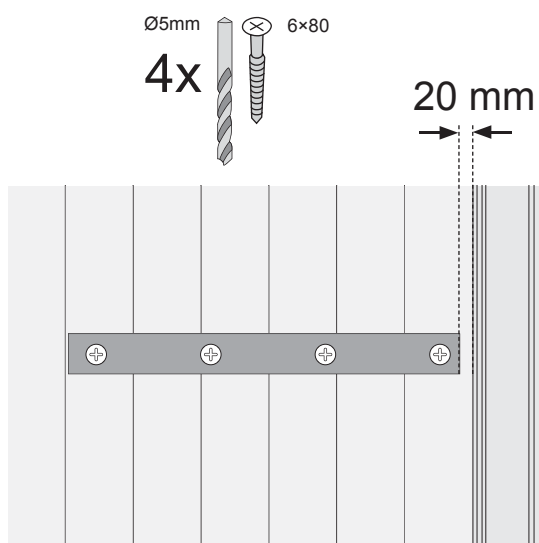
-  außen
-  outside
-  à l'extérieur
-  buiten
-  udenfor
-  fuera
-  al di fuori
-  vně

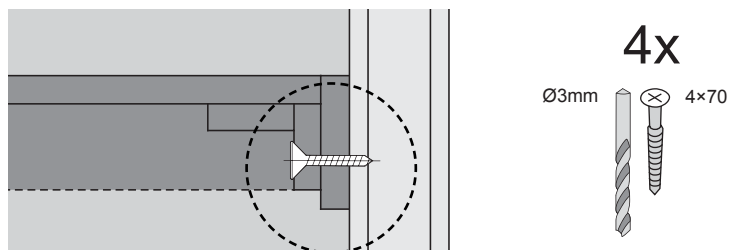
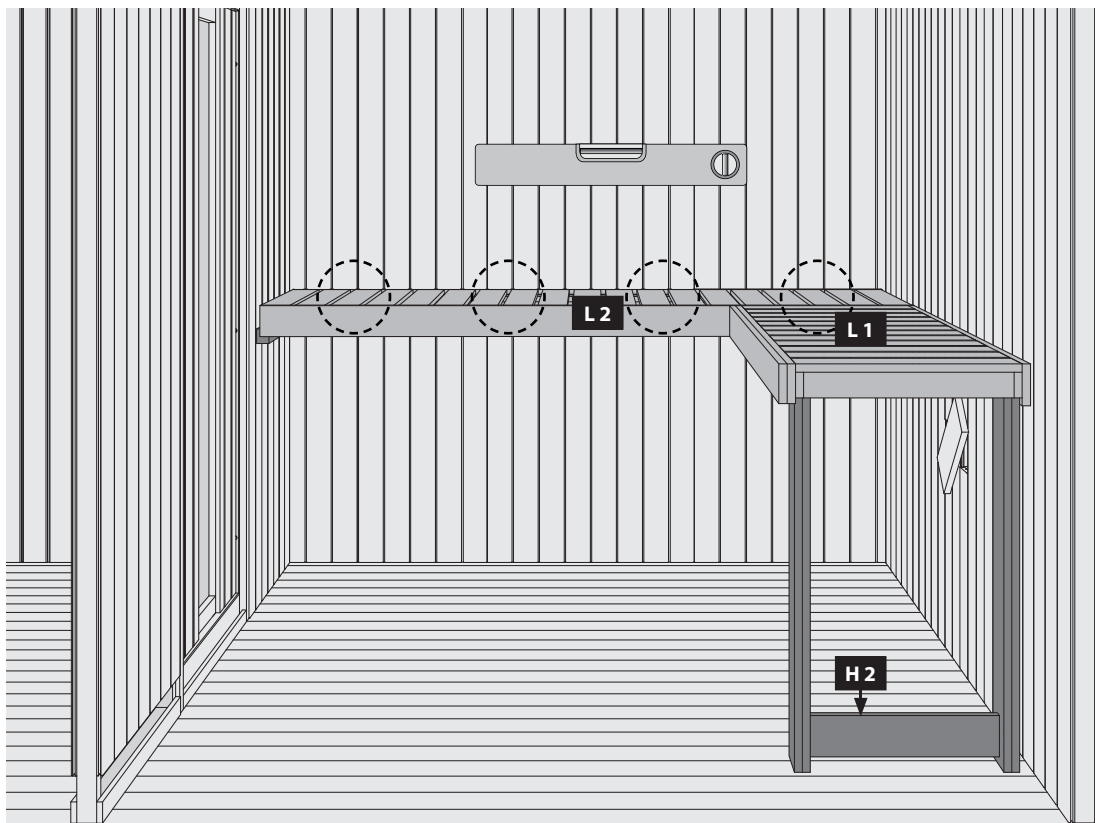
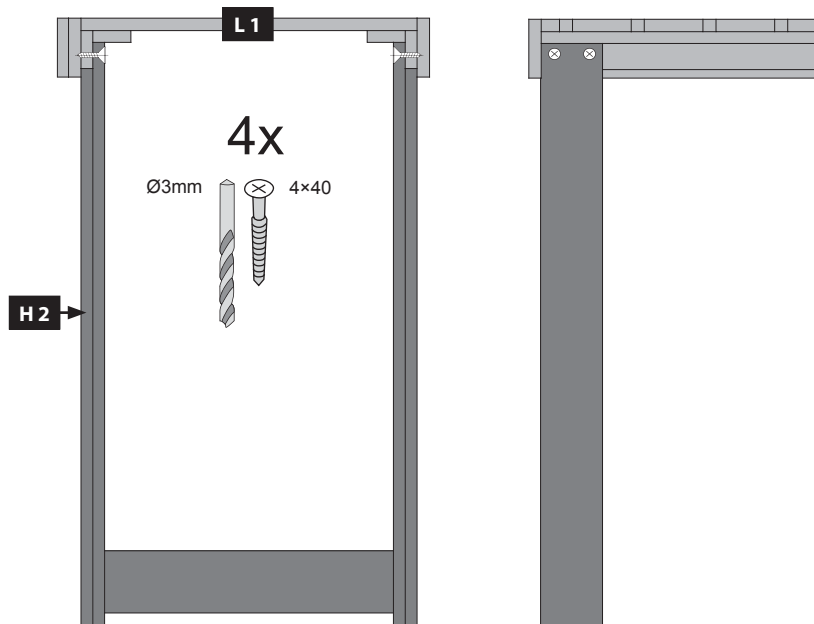


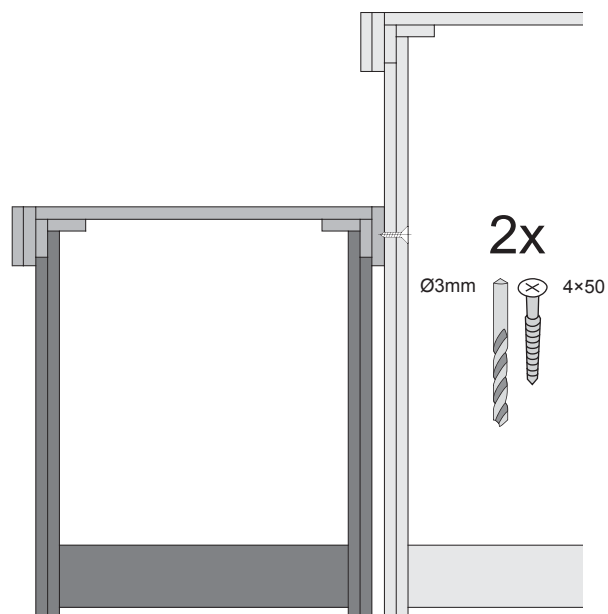
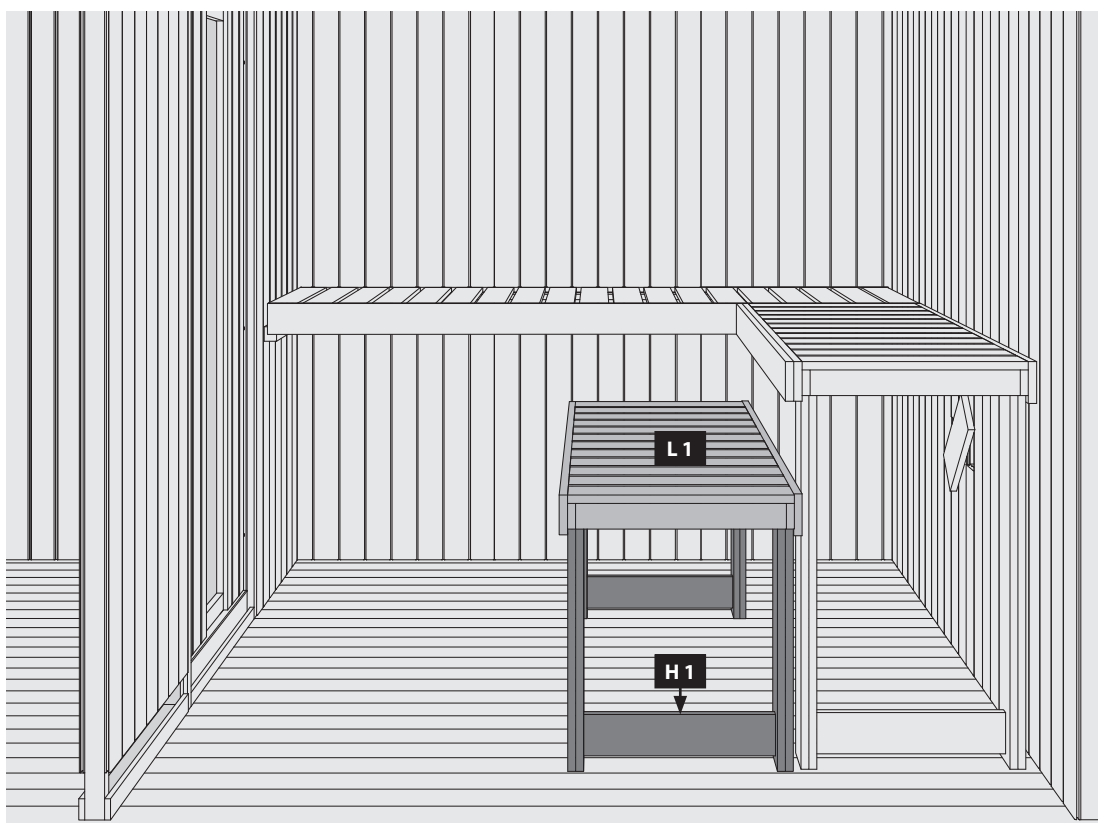
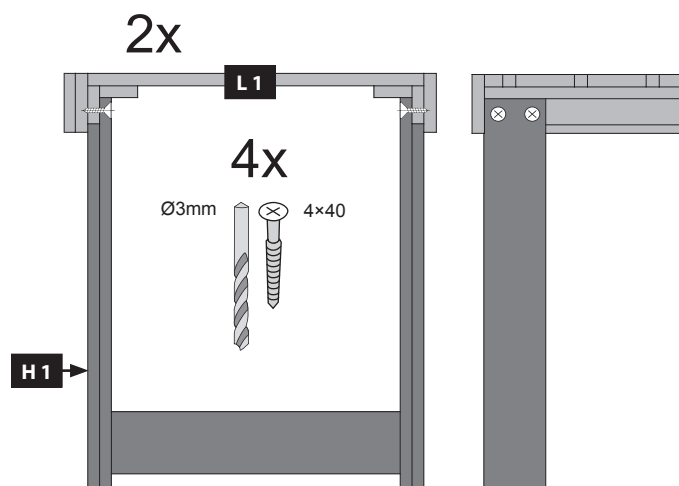


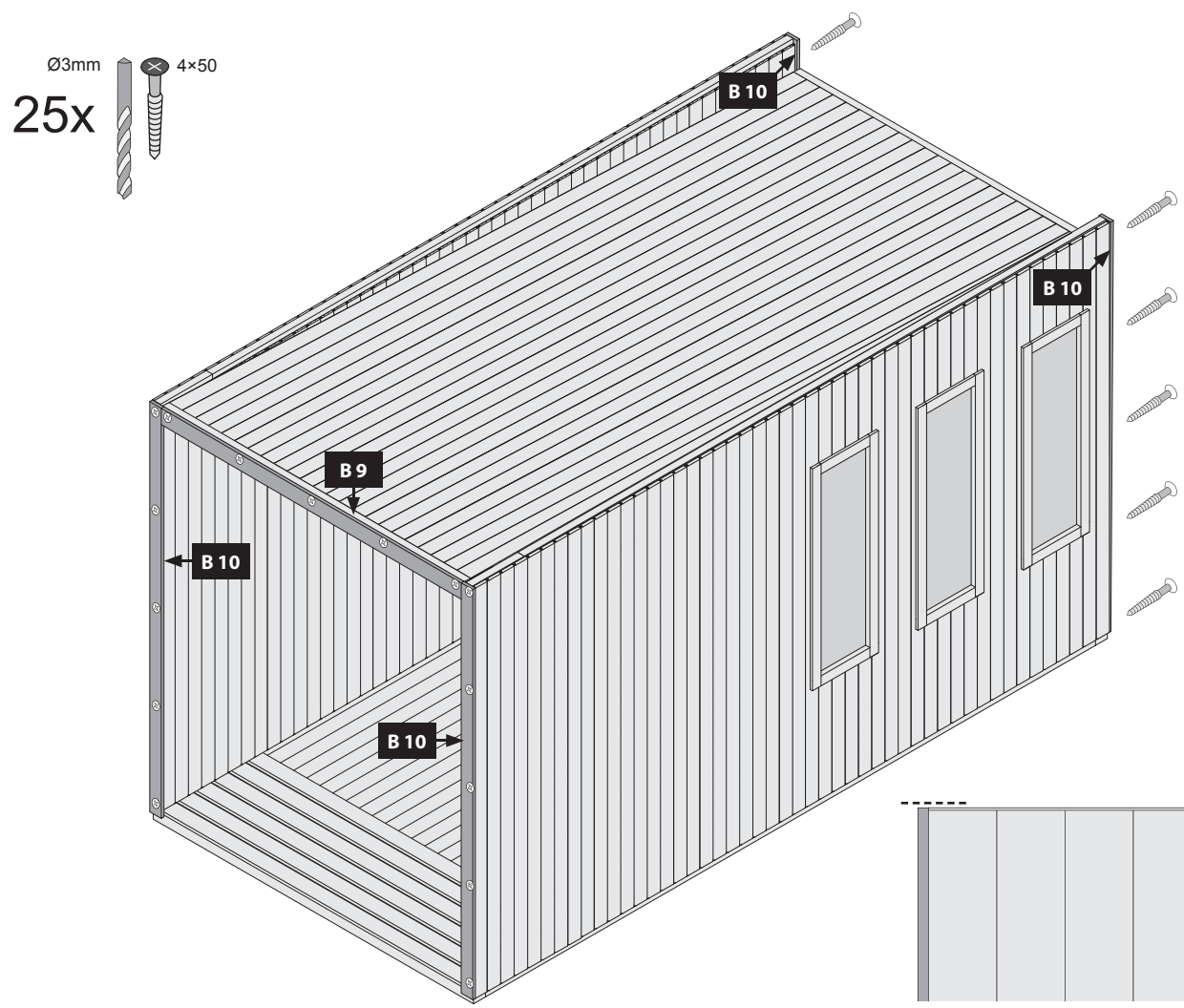


2x

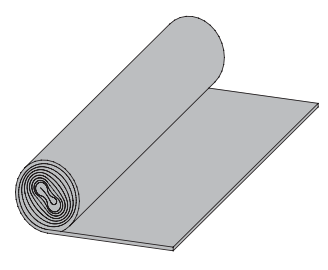
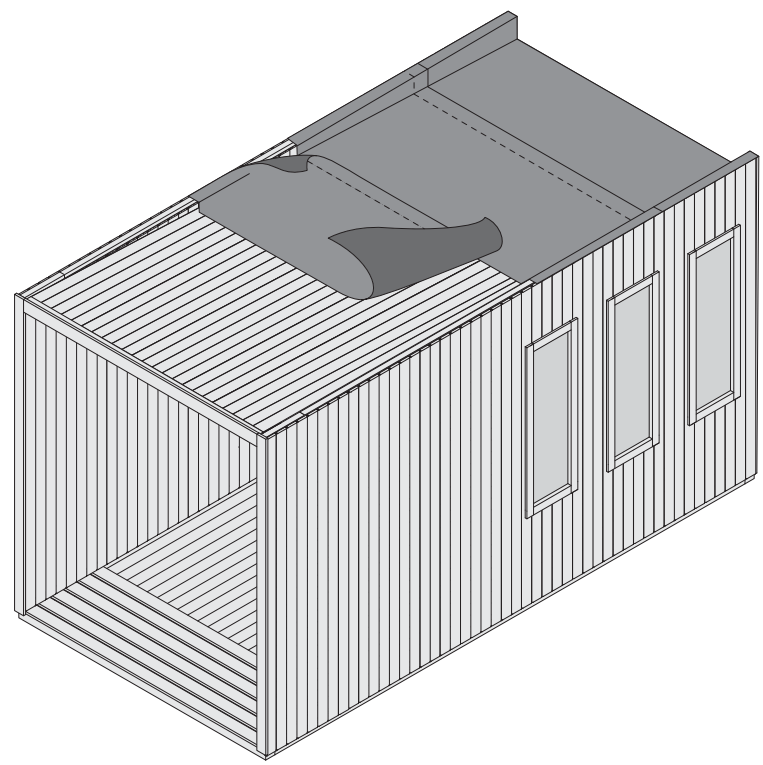




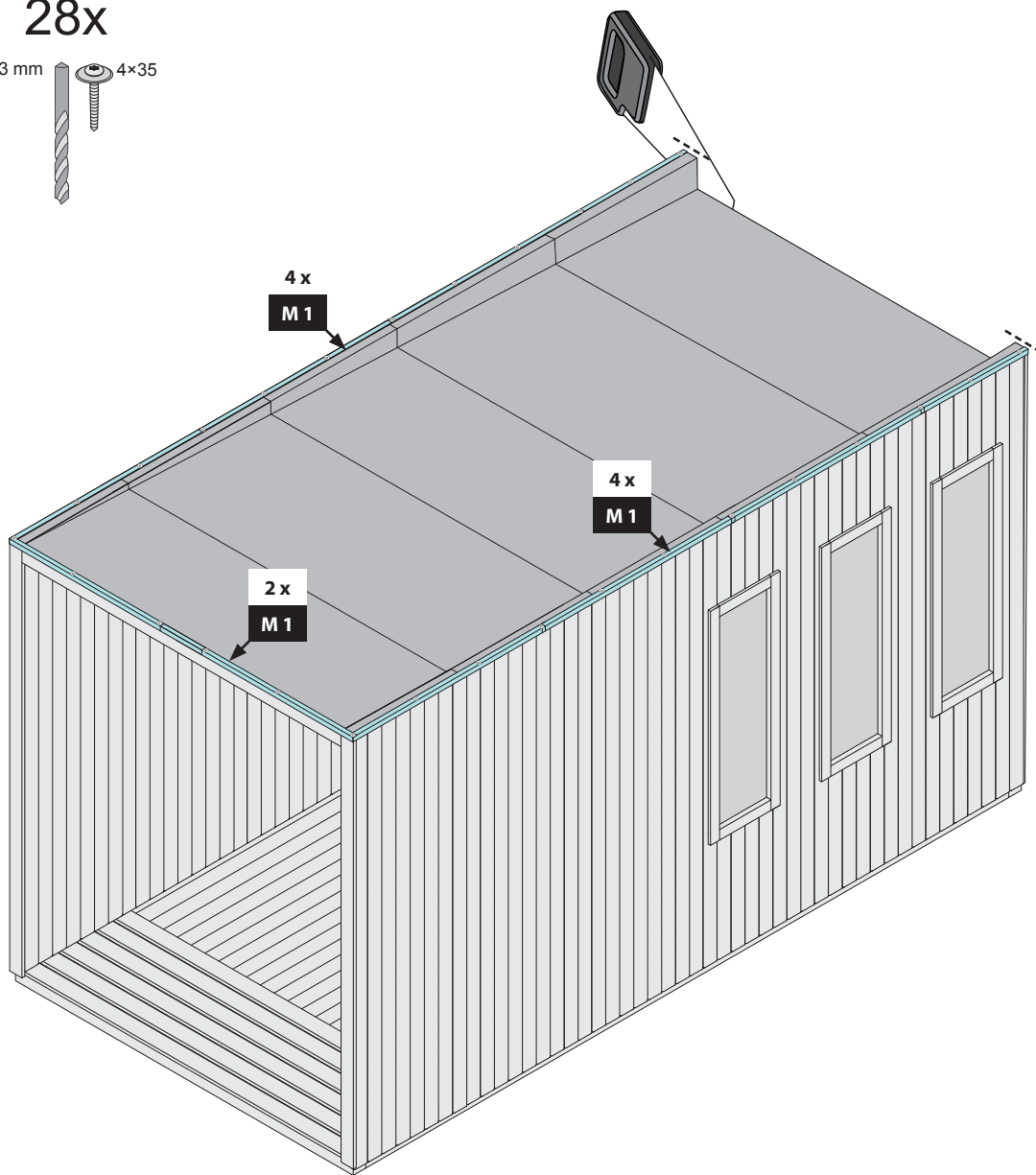
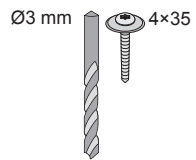




- *
- Nicht im Lieferumfang enthalten!
 - Not included!
 - Non comprises dans la livraison!
 - Niet bijgeleverd!
 - Ikke inkluderet!
 - No forman parte del suministro!
 - Non incluso!
 - V ceně není zahrnuto!

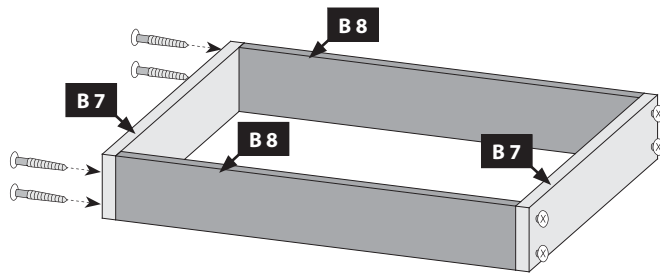


28x



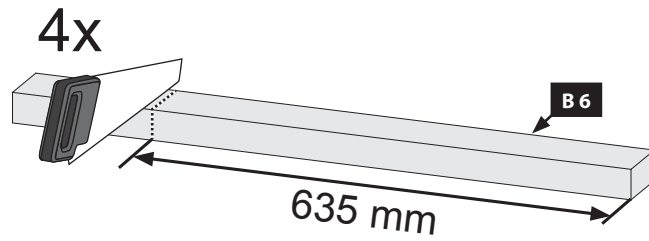
-  Bündig!
-  Flush!
-  Affleurement!
-  I flugt!
-  Gelijk!
-  Aras!
-  Combacia!
-  Stejný !

40 2x



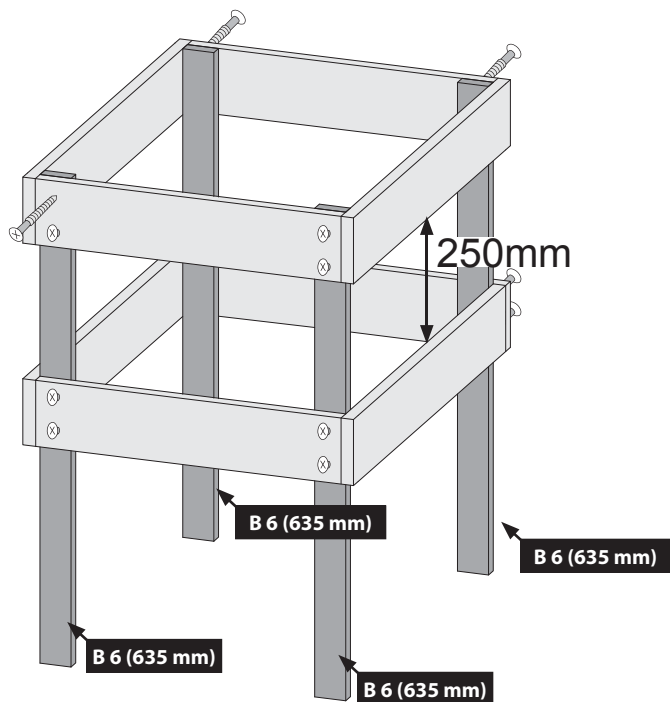
Ø3 mm 4x35
16x

41



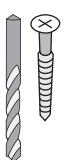
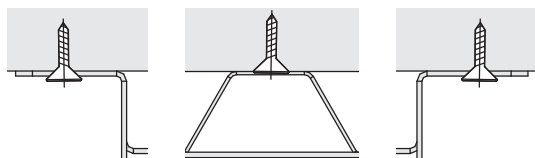
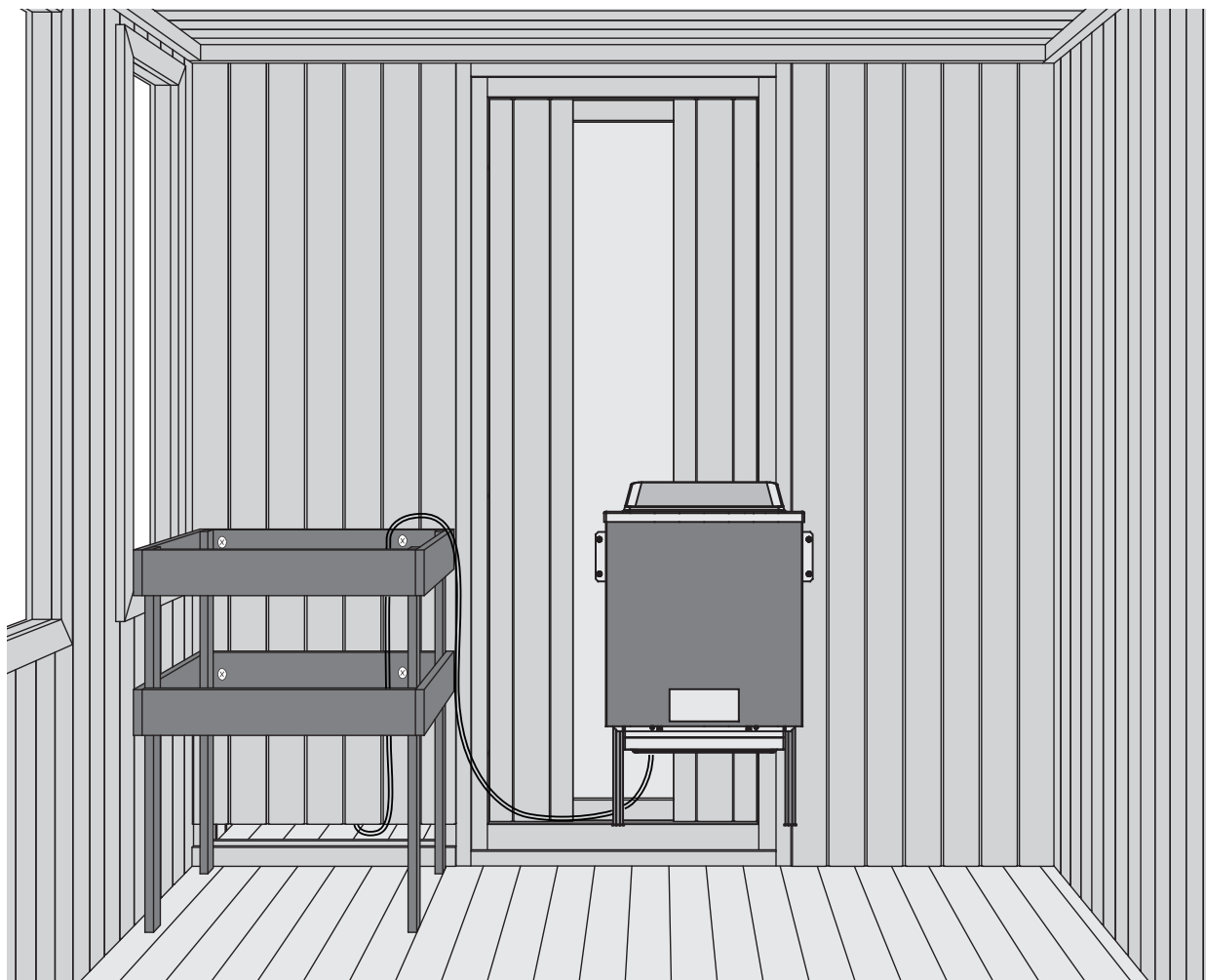
42

Ø3 mm 4x35
16x

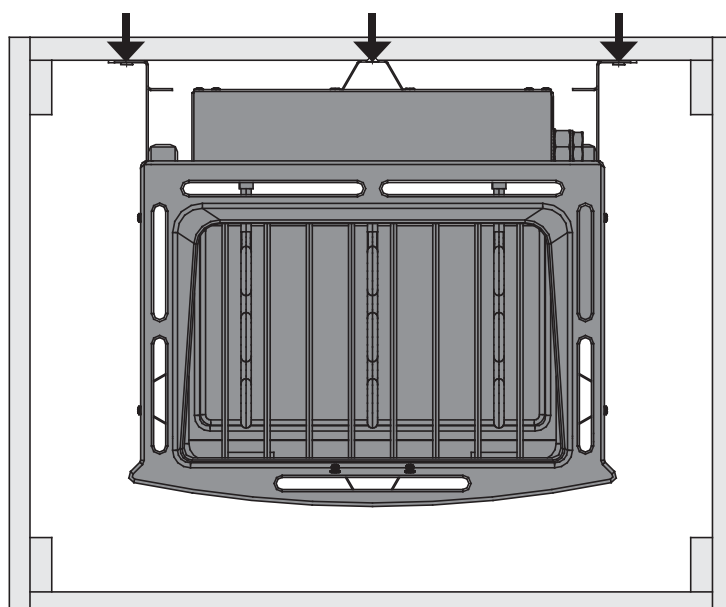


Ø3 mm 4x35

4x

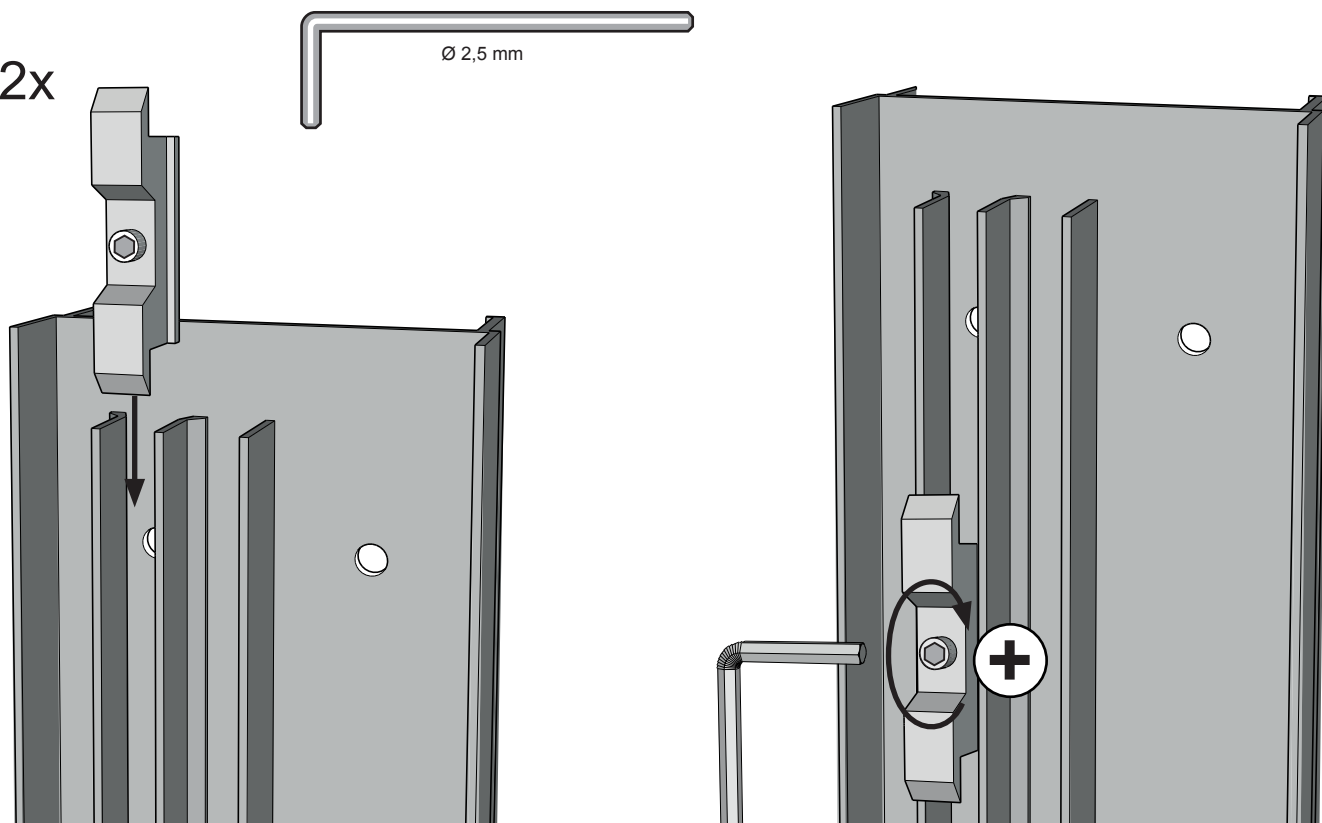



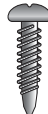
-  Ofenbefestigung
-  oven fixing
-  fixation four
-  oven vaststelling
-  ovn fastsættelse
-  fijación horno
-  fissaggio forno
-  upevňovací trouba

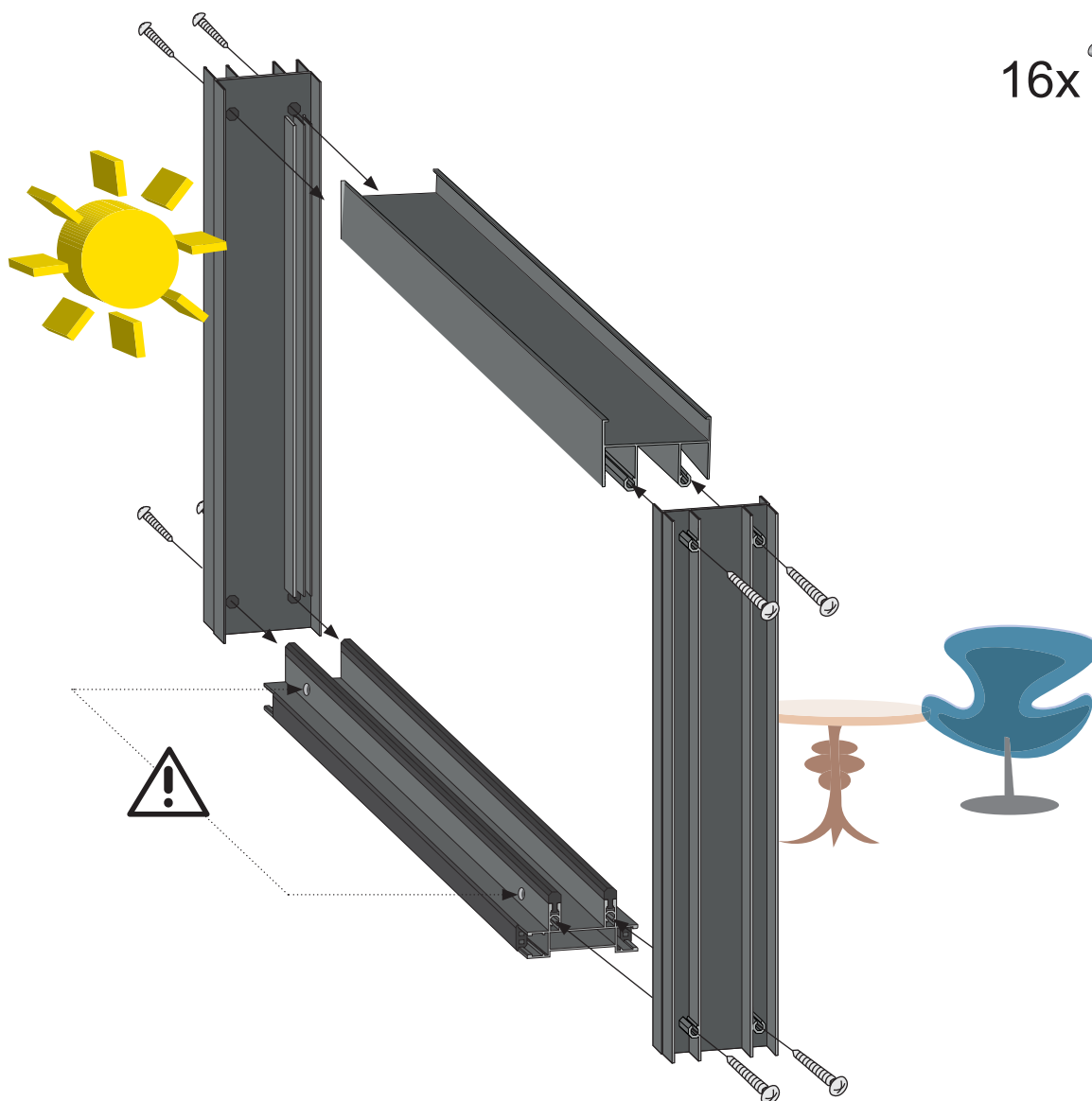


2x

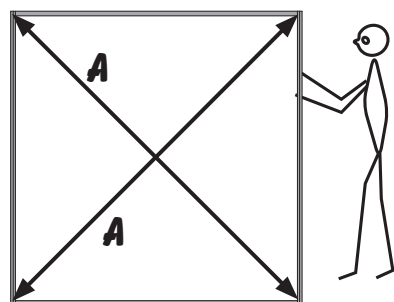
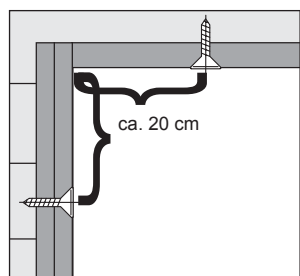
Ø 2,5 mm



16x  4,8x32

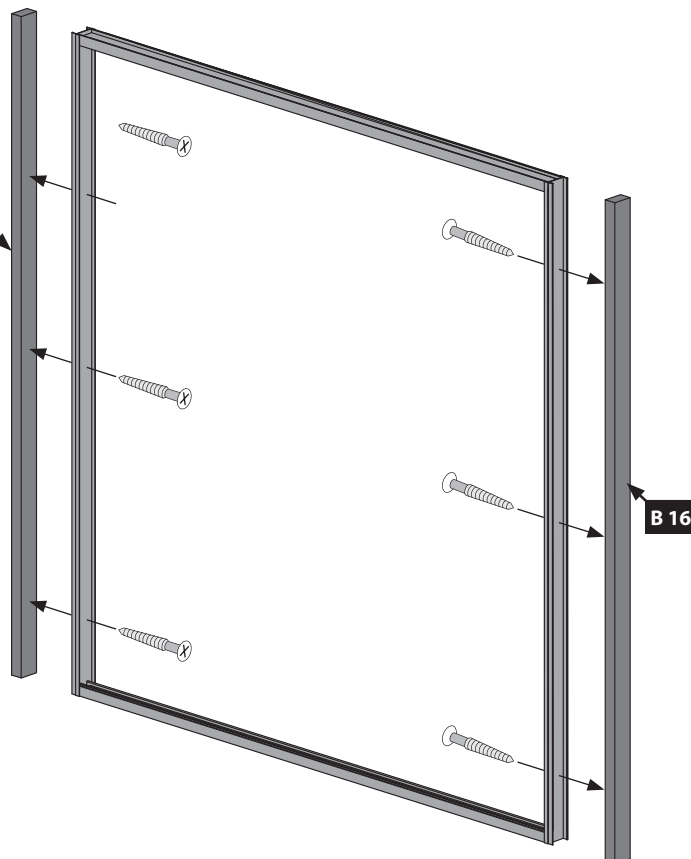


Ø4mm 4,2×50
6x



A=A

B 16



B 16

 Bündig!

 Gelijk!

 Flush!

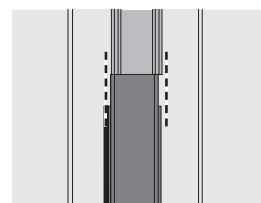
 Aras!

 Affleurement!

 Combacia!

 I flugt!

 Stejný!



Ø4mm 4,2×50
4x

Ø7 mm 8×100
8x

Ø4mm 4,2×50
4x

